

Beiflänger-Zeitung

Tageszeitung und Anzeiger für Dippoldiswalde, Schmiedeberg u. u.

Bezugspreis: Für einen Monat 2.—RM.
mit Zutragen; einzelne Nr. 10 Pf.
Gemeinde-Verbands-Konto Nr. 3;
Fernsprecher: Amt Dippoldiswalde Nr. 403
Postcheckkonto Dresden 125 48

Alteste Zeitung des Bezirks

Dieses Blatt enthält die amtlichen Bekanntmachungen der Amtshauptmannschaft, des Stadtrats und des Finanzamts Dippoldiswalde

Anzeigenpreis: Die 48 Millimeter breite Millimeterzeile 8 Pf.; im Zertifikat die 93 Millimeter breite Millimeterzeile 18 Pf.
Anzeigenschluß 10 Uhr vorm.

Nr. 140

Dienstag, am 19. Juni 1934

100. Jahrgang

Vertliches und Sächsisches

Dippoldiswalde. Die anhaltende Trockenheit hat auch einen vermindernden Wasserguss in den städtischen Leitungen einbreten lassen, die sich jetzt so stark auswirkt, daß der Stadtrat gezwungen ist, die Verwendung von Leitungswasser in allen Gärten zu verbieten. Das Verbot des Sprengens mit Schläuchen, das vor kurzem ergangen war hatte nur wenig Erfolg. Abgesehen davon, daß man sich hier und da gar nicht an das Verbot lehrte, wurde noch in ausgiebigster Weise in den Gärten gegossen; ja man kann sagen, daß mitunter von sparsamem Wasserverbrauch nicht die Rede sein konnte. Die Strafe für Nichtbefolgen der städtischen Bekanntmachung ist hoch, so daß sich hoffentlich jeder schenken wird, sie zu umgehen, denn der städtischen Polizei ist es zur Pflicht gemacht, alle Sünder unnachlässlich anzusezieren.

Böllschule Dippoldiswalde: Dienstag, den 19. Juni 1934, abends 8 Uhr: 2. Stunde über Hitlers „Mein Kampf“.

Dippoldiswalde. Obersteuerinspektor Gruhl vom hiesigen Finanzamt wird am 1. Juli unter Beförderung zum Amtmann an das Finanzamt Döbeln versetzt.

— In Dresden-Blasewitz, wo er seit 1915 im Rahmen lebte, starb am 14. Juni im 89. Lebensjahr Pfarrer i. R. Otto Ende. Am 8. November 1845 in Radebeul bei Freudenstein als Kantorschüler geboren, besuchte er das Gymnasium zu Zwickau und war Mitglied des Predigerkollegiums zu St. Pauli in Leipzig und Pfarrer in Ostritz, Burkhardtsdorf, Oelenau und Planitz.

— Der Rokokontakt am 10. Juni hat in wirtschaftlicher Form die vollendete Einordnung des Deutschen Roten Kreuzes in den nationalsozialistischen Staat und die besondere Bedeutung der Aufgaben des Roten Kreuzes für Volk und Staat auch im Bezirk des Zweigvereins vom Roten Kreuz Dippoldiswalde unter seinem Vorsitzenden, Johann Dr. Liegel, festgestellt dargelegt, als die am 9. und 10. Juni veranstaltete Haus- und Straßensammlung in der Stadt Dippoldiswalde und 36 Gemeinden trotz der schweren Zeit und den forstgelehrten Anforderungen an die Opferfreudigkeit jedes einzelnen den anstehenden Betrag von 934,05 RM. ergeben hat. Der nach Abzug der Kosten für Werbematerial usw. verbleibende Reinertrag steht bestimmungsgemäß je zur Hälfte dem Landesverband Sachsen des Deutschen Roten Kreuzes in Dresden und den örtlichen Vereinen zu.

— Die Felder sind jetzt mit den blauen Lichtern der Kornblumenblüte geschmückt. So schön der Anblick ist, so wenig freut sich der Bauer darüber, denn für ihn ist die Kornblume ein wenig geschätztes Unkraut, das dem wachsenden Getreide die Nahrung nimmt. Es schadet zwar nichts, wenn die Spaziergänger mit einem Sträuchchen der blauen Sommerblumen nach Hause ziehen, doch muß man beim Pflücken achtgeben, daß man nur die Blumen an den Rändern der Felder pflückt. Der jährliche Schaden, den dem Landmann durch das Niedertreten des Korns entsteht, ist sehr hoch.

Höckendorf. Eine erfreuliche Neuerung ist in Bezug auf die Kraftwagenlinie Dippoldiswalde—Edle Krone eingetreten. Seit mehreren Jahren führ der Autobus nicht mehr bis zum Bahnhof Edle Krone direkt, sondern der Gasthof Edle Krone war Endstelle. Diese 1930 durchgeföhrte Maßnahme wurde verständlicherweise von den Reisenden als außerordentliche Hilfe empfunden, ist doch diese Kraftwagenlinie als reine Zubringerroute für die Reichsbahn anzusprechen. Von verschiedenen Seiten damals unternommene Schritte blieben erfolglos. Nachdem nun das Gesetzlich vom Gasthof Edle Krone zum Bahnhof instandgesetzt wurde, hat die Deutsche Reichsbahngesellschaft genehmigt, daß diese Straße von dem Autobus wieder benutzt werden darf. Die Busse fahren nun wieder bis zum Bahnhof.

Höckendorf. Wie erst jetzt bekannt geworden ist, wurde vor einiger Zeit der Angehörige der hiesigen Freiwilligen Feuerwehr Gründerwarenhändler Otto Breitschneider von hier mit dem Feuerwehrabzeichen ausgezeichnet. Breitschneider, der als Steiger in unserer Feuerwehr tätig ist, hat 20 Jahre lang treu seinen Dienst versehen.

Johnsbach. Der beim Gütschitzer H. Hahmann in Stellung befindliche Wirtschaftsgehilfe W. ist von dort ausgetreten. Er hat sich dann noch einige Tage in allernächster Nähe versteckt aufgehalten, hat dann beim Arbeitgeber einen Einbruch verübt, wobei er Lebensmittel erlangte und ist seitdem spurlos verschwunden.

Johnsbach. Nachdem bereits an einem Abend zuvor ein Wüstungsvortrag über die Verkehrswortherren für Erwachsene im hiesigen Erbgerechtsamtsgerichtshof abgehalten worden war, fand am Sonnabend vormittag für die Schulkinder ein solcher an Hand praktischer Beispiele statt durch Gendarmerie-Hauptwachtmester Hartmann—Glashütte und Stadthauptwachtmester Steinigen—Glashütte, die von 2 Mitgliedern des NSKK mit Auto und Motorrad unterstützt wurden. Bürgermeister Börner und die Lehrerschaft hatten sich ebenfalls eingefunden. In eingehender Weise wurde den Kindern durch Beispiele von Auto-, Motorrad- und Radfahrten gezeigt, welche Fehler gemacht werden, wodurch der Fahrer selbst oder seine Mitmenschen zu schaden kommen können, ebenso wurden sie über das Verhalten der Fußgänger auf-

Göring über die preußische Aufgabe im Dritten Reich

Der preußische Staatsrat versammelte sich Montag im Neuen Palais in Potsdam zu einer Vollversammlung, die Ministerpräsident Göring mit einer Rede einleitete, in der er u. a. ausführte:

Inhaltlich zeigt der Staatshaushaltplan, der Ihnen vorliegt, ein umfassendes Bild der vielfältigen Arbeit der Staatsregierung. Wenn der Staat ausgeglichen ist, wenn gerade jeg. Mittel bereitgestellt worden sind, die auch über das Materielle hinaus die Grundlagen für die Entwicklung sicherstellen, dann ist das ein besonderes Verdienst des Finanzministers.

Die heutige staatspolitische Lage gestaltet es nicht mehr, preußische Angelegenheiten allein unter preußischen Gesichtspunkten zu betrachten. Seit der Reichsreform in Fluss gekommen ist, kann vielmehr die Arbeit der preußischen Staatsregierung und die Weiterentwicklung des preußischen Staates weisen nur noch im Hinblick auf die große Aufgabe richtig verstanden werden, die Preußen im neuen Reich zu erfüllen hat. Diese Aufgabe besteht darin, Vorkämpfer und Bauten in dieses Dritte Reich zu sein. Von der Machtergreifung an hat Preußen sich als Schriftsteller des Dritten Reiches bewährt.

Von ausschlaggebender Bedeutung war die Reorganisation der Polizei. Auch die Schaffung der Geheimen Staatspolizei war eine Notwendigkeit. Eine weitere Aufgabe, die auch weit über Preußen hinaus in das Reich hineinreicht, war die Schaffung der ersten Grundlagen für die Erneuerung des kulturellen Lebens. Hier mußte tatsächlich Stein für Stein herbeigetragen werden. Eine besonders wichtige

Voraussetzung für den Neubau des Reiches liegt in der Errichtung und Sicherung einer nationalsozialistischen Rechtspflege. Wir müssen wieder zu einem deutschen Recht kommen, zu einem Rechtsbewußtsein, das jeder einzelne Deutsche in seiner Brust trägt. Ein Eckstein in dem Aufbau dieses neuen Rechtsbewußtseins ist das Erbhofgesetz.

In letzter Zeit war es mir vergönnt, noch andere wichtige Verbindungen zwischen dem Reich und Preußen herzustellen, und zwar solche organisatorischer Art. So ist jetzt auf fast allen Gebieten die Einheit hergestellt. Mit Ausnahme des Finanzministeriums sind sämtliche preußischen Ministerien mit Reichsministern besetzt; aber auch der preußische Finanzminister gehört dem Reichskabinett an. Von hoher Bedeutung ist ferner die Personalunion, die zwischen dem Reichsunterrichts- und dem preußischen Kultusministerium neu geschaffen worden ist.

Vor wenigen Tagen ist weiter die preußische Justizverwaltung mit der Reichsverwaltung in der Spitze verbunden worden. Alle diese staatspolitischen Bindungen treten aber gegenüber jener Verbindung zurück, die die Voraussetzung für die Durchführung der Reichsreform gewesen ist, gegenüber der Verbindung des Reichs-Innenministeriums mit dem preußischen Inneministerium, die unter einer Spitze, unter dem alten Vorkämpfer unserer Bewegung, Reichsminister Fritz, vereinigt wurden. Das Reichsinnenministerium ist für die künftige Verfassung verantwortlich, es ist das Beamtenministerium des Reiches und hat gleichzeitig die große und gewaltige Aufgabe der Reichsreform voraubereitet.

im Gebäude des ehemaligen Jagdschlusses untergebracht werden soll, machen sich noch einige Um- und Umbauarbeiten notwendig, mit denen jetzt begonnen wird.

Mittweida. Auf der Bahnstrecke Ringethal—Mittweida wurden in Neudörschen sechs mit Stelen beladene Güterwagen abgestellt, die ins Rollen kamen und nach Ringethal abrollten. Hier fuhren sie mit voller Geschwindigkeit auf einen Dachwagen und durchstießen den Prellbock. Sie stürzten die Ladung hinunter und blieben in dem dort liegenden Bach als Trümmerhaufen liegen. Ein Eisenbahnhafner konnte kurz vor dem Zusammenstoß noch abspringen. Ein Verlust an Menschenleben ist glücklicherweise nicht zu beklagen. Der Materialschaden beläuft sich auf 24.000 Reichsmark.

Göltzsch. Die Gendarmerie verhaftete einen 19-jährigen Burschen, der bei einem blassen Bauern Dienst tut. Die Ermittlungen hatten nämlich ergeben, daß er der Stiftlichkeitstäter ist, der im Februar und März in der weiteren Umgebung seines Heimatortes trieb. Auf sein Konvo kommt auch der kürzlich erfolgte Überfall bei Kammenau auf eine alleingehende Frau. Die Bevölkerung hofft auf, daß man endlich diesem Burschen das Handwerk gelegt hat.

Strehla. Infolge des niedrigen Elbwasserstandes macht sich unter den Wollhandarbeiten, den ungebetenen aus Ostasien eingeschleppten Schädlingen, ein großes Sterben bemerkbar. Die anscheinend krallen und tödlichen Tiere schleppen sich aus dem warmen Wasser der Strömung an Land, wo sie nach kurzer Zeit verenden und den Krähen zum Opfer fallen.

Chemnitz. Beim Kinderfest eines Kleingartenvereins an der Blankenauer Straße ereignete sich am Sonntag ein schwerer Unfall dadurch, daß ein achtjähriger Schüler ein brennendes Buntstreichholz nach einem zehnjährigen Mädchen warf, dessen Kleidung Feuer fing. Das Mädchen hat, obwohl sofort Hilfe zur Stelle war, schwere Verbrennungen erlitten und mußte ins Krankenhaus gebracht werden.

Kommunistische Unruhen in Toulouse

Paris. In Toulouse kam es gestern in den Abendstunden zwischen Kommunisten und Polizei zu blutigen Straßenkämpfen. Die Kommunisten zerstörten die Fensterscheiben der Geschäfte, wichen Autos um und stießen mehrere Benzintankstellen in Brand. In den späten Nachtstunden errichteten sie auf einigen Hauptplätzen Baracken.

Wetter für morgen:

Bei zunehmender Bevölkerung abnehmende Temperaturen, Gewitterneigung, zeitweise Niederschläge, zeitweise aufstrebende Winde aus westlichen Richtungen.

Wenn ich mich von diesem Ministerium trennen habe, so geschah es deshalb, weil diese Vereinigung die unbedingte Voraussetzung für die Durchführung der Reichsreform ist. Zweitens konnte ich es deshalb tun, weil ich wußte, wer nach mir das preußische Innenministerium übernehmen würde und daß damit die Linie die gleiche blieb wie bisher, und darüber hinaus deshalb, weil ich als preußischer Ministerpräsident noch wie vor die leichten Verantwortungen für sämtliche preußischen Ressorts zu tragen habe.

Wenn wir uns aber auch mit aller Entschiedenheit zur Reichsreform bekennen, so dürfen wir doch nicht vergessen, daß Preußen vorläufig noch als wichtige Verwaltungs- und Finanz-einsicht vorhanden ist. Wenn einzelne Stellen stürmisch drängen, dann weiß Adolf Hitler immer wieder auf die Entwicklung in den anderen Ländern hin und mahnt zur Geduld. Es wird bei genauer Betrachtung auch festzustellen sein, daß die Frage der Reichsreform zuförderst eine preußische Frage ist.

Die anderen Länder haben mehr oder weniger bereits den Umfang und die Grenzen eines künftigen Reichsgaus. Das große Preußen aber muß in eine Zahl von Gauen aufgelöst werden. Damit ist selbstverständlich auch schon die Grundlage für die Reform gegeben. Hieraus entsteht die Notwendigkeit, die Einheit Reich und Preußen im Reichskabinett und im preußischen Kabinett herzustellen, die durch Übernahme einiger Ressorts durch Reichsminister ihren Ausdruck fand.

Ich weiß, daß eine der Frage, die am meisten Beunruhigung verursacht hat, die Frage ist, wie die Reichsgaue künftig abgegrenzt werden sollen. Ich glaube, hier sehr vorläufig zwei Dinge feststellen zu müssen. Erstens haben wir in Preußen Provinzen, von denen ein Teil bereits die natürliche künstliche Gestalt eines Gauen haben dürfte. Kein Mensch wird sich darüber im Unklaren sein, wie der Reichsgau „Ostpreußen“ aussehen wird. Ich glaube, daß es auch keine Schwierigkeiten machen wird, den Reichsgau „Kurmark“ festzustellen; ebenso wird man sich über den Reichsgau Pommern mehr oder weniger klar sein. Auch Schlesien wird kein allzu großes Hindernis sein. Dann allerdings werden die Dinge schwieriger. Das ist das eine, was ich hier feststellen möchte. In großen Jägen wird man sich selbstverständlich bei der Schaffung des Reichsgaues an die bereits vorhandenen Provinzengrenzen halten. Zum zweiten empfiehlt sich, soweit es sich um die Grenzen der künftigen Reichsgaue handelt, jede Anregung fallen zu lassen und sich hier auf den Standpunkt zu stellen, daß keiner es besser wissen kann und wissen wird als der Führer und daß Adolf Hitler diese Grenzen ganz allein nach den Vorschlägen gesetzten wird, die ihm die hierzu ausreichenden Ressorts zu unterbreiten haben.

Im übrigen lasse ich keinen Zweifel darüber, daß ich, soweit ich in dieser Frage etwas tun kann und den Führer unterrichten darf, immer dafür eintreten werde, daß durch die neuen Reichsgaue niemals die Voraussetzungen geschaffen werden dürfen, daß daraus aus Gauen wieder „Länder“ werden, die die Reichseinheit zu sprengen drohen, und daß ich in einer allzu starken stämmlichen Abgrenzung den ersten Keim zur Zersplitterung sehein.

Die zweite Frage betrifft die Aufgabenverteilung zwischen dem Reich und den künftigen Gauen. Sie steht selbstverständlich mit den territorialen Neuordnungen im engsten Zusammenhang und bildet die schwierigste, zugleich aber auch die wichtigste Frage des Reichsneuausbaus. Das Reich muß eine souveräne Stellung haben und alle die Befugnisse bekommen, die es für ein machtausübtliches Auftreten nach innen und außen braucht.

Wenn diese Voraussetzung erfüllt ist, bin ich selbstverständlich dafür, die Gauen möglichst lebendig und mannigfaltig auszugealten und die Verantwortung möglichst reichlich auf die Schultern der Haushaltshalter zu legen. Wir werden uns vor einer übermäßigen Zentralisierung hüten müssen.

Neben der territorialen Neugliederung und der Aufgabenverteilung sind schließlich von ungeheurer Wichtigkeit für die Reichserneuerung der Aufbau des Ständewesens und vor allem auch die künstliche Festlegung der Aufgabe, die die Bewegung an Volk und Staat zu erfüllen hat. Beim Neubau des Reiches können wir nicht an der Bildung der Stände vorbelassen. Aber hier dürfen wir nicht künstlich zu bilden versuchen, sondern die Stände müssen organisch wachsen. Unerhört wichtig ist weiter die Aufgabe, bei der Neugliederung des Reiches die Aufgabe endgültig festzulegen, die die Bewegung an Volk und Staat zu erfüllen hat. In diesen Fragen hat aber allein der Führer das entscheidende Wort zu sprechen.

Im weiteren forderte Ministerpräsident Göring unbedingtes Vertrauen zu den Maßnahmen der Reichsregierung und nahm zur Kirchenfrage Stellung.

Wenn jemals der Grundrahm des großen Friedrichs gegolten hat, es möge jeder nach seiner Fasson gelingen, so soll er jetzt gelten.

Der nationalsozialistische Staat hat eines geschaffen, nämlich bei der evangelischen Kirche angehoben, der Notwendigkeit der Reichserneuerung auch die Voraussetzungen für eine neue Reichskirche. Der Staat hat wohlweislich davon abgesehen, selbst in die Dinge einzutreten. Nachdem er die Norm festgestellt hat, hat er es der Kirche überlassen, innerhalb dieser Norm ihr Eigenleben zu führen und zu einer gewissen Einheit zu kommen. Aber nicht nur für Preußen, sondern im Namen aller nationalsozialistischen Staatsführer und vor allem des Führers glaube ich sprechen zu dürfen, wenn ich feststelle, daß es uns niemals in den Sinn gekommen ist, etwa das lutherische oder das reformierte oder das katholische Bekenntnis hervorzuheben oder zur Unterdrückung der anderen zu benutzen. Für den Staat ist es ganz gleichgültig, wozu sich der einzelne bekennt. Der Staat wird diese Bekenntnisse an sich schließen.

Jedem das Seine

Zu dem Anleihevortrachten des Reiches.

Zum ersten Male nach der Machtübernahme durch den Kanzler Adolf Hitler wendet sich das Reich an die Bevölkerung zur Zeichnung einer Anleihe. Während frühere Regierungen das Vertrauen des Volkes jeweils durch günstige Anleihebedingungen erkaufen mußten, kann unsere heutige Regierung mit Stolz feststellen, daß sie sich dieses Vertrauen durch positive Leistungen, die in dem rapiden Rückgang der Arbeitslosigkeit ihren höchsten Ausdruck finden, in kaum zu überbietendem Ausmaße erworben hat. Wenn jetzt die Forderung zur Zeichnung der 4% Anleihe des Deutschen Reiches von 1934 mit veränderlichem Zinsfuß ergibt, so bietet sich damit allen die Möglichkeit, einen Teil der Dankeschuld an die verantwortlichen Männer des neuen Deutschland abzustatten. Wer vermag heute zu sagen, wohin wir ohne die energische und zielbewußte Staatsführung der nationalsozialistischen Regierung gekommen wären! Man darf darauf hinweisen, daß trotz ungewöhnlicher, teilweise aus einer feindlichen Einstellung resultierender Erfahrungen, die der deutschen Wirtschaft vom Auslande bereitet werden, der Wert der Reichsmark unverfehrt geblieben ist. Was das bedeutet, kann nur das deutsche Volk, das durch die schwere Inflation der Nachkriegsjahre hindurchgegangen ist, voll und ganz ermessen. Eine Regierung, welche die Stabilität unserer Währung trotz Boykott und Währungsbumping des Auslandes gelungen ist, kann auch hinsichtlich der geplanten Anleihe getrost auf das Verständnis und die Mithilfe seiner Bevölkerung rechnen.

Abgelehnen von diesen Tatsachen, gibt das Anleihevortrachten noch Gelegenheit zu folgenden rücksichtigen Betrachtungen. Es handelt sich bei der neuen Anleihe um drei verschiedene Angebote:

1. Umtauschangebot an die Inhaber der Tproz. (Bproz.) Anleihe des Deutschen Reichs von 1929, die zum 1. Juli 1934 zur Rückzahlung gekündigt ist;
2. Umtauschangebot an die Inhaber von Anleiheablösungschein des Deutschen Reichs ohne Auslosungsrecht (Neubebit);
3. allgemeine Zeichnungsaufforderung.

Die Schaffung des 4proz. Anleihetyps stellt einen weiteren Schritt auf dem Wege zur Errichtung erträglicher Zinsverhältnisse dar. Die Bekämpfung dieses Weges ist besonders deshalb zu begrüßen, weil sie völlig freiwillig vorgenommen wird; sie ist daher organisch und gesund. Da keine verbrieften Rechte irgendwie verletzt werden, so werden alle Bevölkerungskreise um so bereitwilliger nach bestem Können dem Reich verfügbare Mittel zu führen, die dazu dienen sollen, die Arbeitsbeschaffungsmassnahmen der Regierung weiterzutreiben.

Aus dem Ausgabefonds von 95 Proz. ergibt sich eine Rendite von 4,625 Proz. Durch eine neuartige Konstruktion der Tilgungsmodalitäten ist den Anleihegläubigern die Gewähr gegeben, daß dem Reich beim Rücklauf zur Tilgung kein Kursgewinn zufällt; denn der aus dem Rücklauf unter pari sich ergebende Gewinn wird in Form zu 100% der Verzinsung den Inhabern noch nicht getilgter Stücke vom Reich vergütet. Da der Betrag der jährlichen Tilgung eines Jecknits der Anleihe, die bereits im ersten Anleihejahr beginnt, dann am Markt zurückgekauft werden muss, wenn der Kurs unter pari liegt, wird auf diese Weise eine automatische Kurspflege ausgeübt. Ein Kurssrisiko für den Anleiheinhaber ist daher nicht zu befürchten.

Den Rügeln sei gelagt, daß aus der Zusatzverzinsung keine Durchdringung des Prinzips einer angemessenen Verzinsung folgert werden kann. Denn es handelt sich hierbei nur um ein Gebot der Billigkeit. Der heutige Staat lehnt es einfach ab, sich an denen zu bereichern, die ihm sein Vertrauen schenken. Für den einzelnen ist es zweifellos vorteilhafter, mit seinen Ersparnissen die neue 4proz. Anleihe zu zeichnen, die im übrigen gemäß § 1807 BGB. mündelicher ist, da es fraglich erscheint, ob in ablesbarer Zeit die heutigen Zinssätze für künftige Einlagen noch gewährt werden können, oder ob sich während der zehnjährigen Laufzeit der Anleihe nochmals Gelegenheit bietet, eine solche Verzinsung bei gleicher Sicherheit zu erzielen. Ein Blick auf die Kapitalmarktverhältnisse im Ausland zeigt mit großer Deutlichkeit, daß wir uns in einer Zeit in kürzerer Zeit befinden. Aus diesem Grunde hat sich das Reich auch nicht für eine zu lange Zeit mit einem 4proz. Nominalzinsjahrlauf belastet. Einmal eingegangene Verpflichtungen werden jedoch erfüllt; eine spätere Herabsetzung des Zinszahls für diese Anleihe kommt für den neuen Staat nicht in Frage. Es ist daher vernünftig, die Anleihe zu zeichnen, die mit ihrer neuartigen Ausgestaltung dem Später gibt, was des Späters ist, ohne dabei das Wohl der Gesamtheit zu beeinträchtigen.

Wer die Anleihe zeichnet, hilft seinem Volk und damit sich selbst.

Das Del in der Politik

Bei der Aufstellung des russischen Fünf-Jahres-Planes spielte der Gesichtspunkt eine ausschlaggebende Rolle, daß der gewaltige Bodenreichtum des russischen Riesenreiches aufgeschlossen und in den politischen Kampf eingesetzt werden sollte. Russland wollte sich industriell nicht nur von der übrigen Welt unabhängig machen, sondern es hatte die Absicht, durch die Überbeschaffung des Weltmarktes mit russischen Waren die nationalen Wirtschaften in Unordnung zu bringen. Wenn man den Reden glauben darf, die über die Durchführung des Planes gehalten worden sind, dann hätte man erwarten müssen, daß die Verwirklichung des Fünf-Jahres-Planes eine zwangsläufige Angelegenheit geworden sei.

Die Tatsache sieht aber anders aus. Nicht nur die industriellen Produktionsstätten haben sich nicht in dem gewünschten Ausmaß aus dem Nichts zaubern lassen, selbst die Erschließung der Bodenschäfte hat an der mangelhaften Sachkenntnis der Ingenieure und Arbeiter und legten Endes an dem Fehlen zeitgemäßer Anlagen vieles zu wünschen übrig gelassen. Im besonderen Maße ist das der Fall hinsichtlich des russischen Delgewinnung. Es ist eine nicht mehr wegzuleugnende Tatsache, daß sich die russische Petroleum-industrie zur Zeit in einer überaus schweren Krise befindet, die die Weltmarktposition russischen Petroleums in noch nicht abzuhendem Umfang bedroht. Die Förderung geht dauernd zurück, und der Kampf des russischen Petroleum-trusts gegen den scheinbar unaushaltbaren Niedergang war bisher vergeblich. Hauptgründe hierfür sind die ungenügende Kapitalversorgung und die empfindlichen Mängel in der Arbeitserziehung. Die Produktionsanlagen sind außerordentlich rückständig. Der fortgesetzte stärker werdende Produktionsrückgang in dem russischen Erdölgebiete ist daher nur durch eine gründliche Erneuerung und Modernisierung der Betriebeinrichtungen aufzuhalten.

Die heutigen Verarbeitungsmethoden beruhen im wesentlichen noch immer auf dem straight run, dem reinen Destillationsprinzip. Während die Russen etwa 10,6 Proz. Benzinf aus dem Rohöl gewinnen, erzielt die amerikanische Petroleum-industrie unter weitgehender Anwendung des Cracto-Verfahrens 42,8 Prozent. Wohl ist auch der Bau von Crackeranlagen nach amerikanischem Muster in Angriff genommen worden, aber die außerordentliche Devisenknappe und die großen Schwierigkeiten in der Beschaffung langfristiger Kredite zwangen die Russen immer mehr zur Verwendung eigener Materialien. Bisher sind aber die Lieferungen der russischen Maschinenbaubetriebe nur zum kleinsten Teile ausgeführt worden. Die von der Petroleum-industrie bezogenen Maschinen, Pumpen sowie fast alle übrigen Einrichtungen haben in den meisten Fällen nicht den gestellten Anforderungen entsprochen. Ebenso ist das Förderversfahren vollkommen veraltet. Es gelingt heute noch nicht, mit Erfolg Tiefen über 2000 Meter zu erobern. Schuld daran trägt die mangelhafte Ausbildung des techni-

schen Personals. Ebenso sind die Verhältnisse im Transportwesen vollkommen unzureichend. Die transsibirischen und nordkaukasischen Eisenbahnen verfügen nicht einmal über die Hälfte der notwendigen Ressourcen. Zu diesen Mängeln in den bisherigen Delgebieten kommt, daß die Hoffnungen, die die Sowjetregierung auf die Erschließung der Raphidavorkommen in Mittelasien, im Ural-Emba-Raion und anderen Gebieten setzte, sich in keiner Weise erfüllt haben.

Zu den außerordentlich großen inneren Schwierigkeiten treten die von außen kommenden Angriffe auf die Weltmarktleistung des russischen Petroleums. Schwere Gefahren drohen dem russischen Erdöl insbesondere durch die Erschließung der Delquellen im Ural. Trotz der politischen Isolation, der Rückständigkeit der Petroleumproduktion und des rücksichtslosen Kampfes der großen Konzerne gegen das Russland hatte sich die U.D.S.S.R. auf dem Weltmarkt eine starke Abläpposition aufgebaut, die zu einem großen Teil das kommunistische Staatsgebäude tragen hilft. Von einer starken Steigerung des Exportes von Kohl und deren Derivaten hängt in erheblichem Maße die Zukunft Russlands ab. Damit werden aber auch auch die Exportfähigkeiten liegen. In den vergangenen Jahren konnte im wesentlichen die Bengalnaustrahlung dadurch fortgesetzt werden, daß der eigene Markt vollkommen vernachlässigt wurde. Diese Methode wird sich in Zukunft aber keinesfalls mehr durchführen lassen, da sich ein steigender Inlandsbedarf bemerkbar macht. Eine starke Nachfrage wird vor allem von der Seite der Kraftfahrzeugwirtschaft geltend gemacht werden, da die großen Fabriken für Personen- und Lastkraftwagen und Traktoren in der letzten Zeit ihre Produktion außerordentlich erhöht haben.

Gleichzeitig bleibt der Zwang zur Ausfuhr bestehen. Mit dem jetzigen Produktionsapparat kann aber weder der steigende Inlandsbedarf noch die für die Ausfuhr notwendige Menge erzeugt werden. Der Stellvertretende Vorstand des Gosplan, Komow, erklärte kürzlich, daß die Petroleumwirtschaft der Union nur dann eine Zukunft habe, wenn die Rohölförderung, die heute 35 Millionen Tonnen betrage, auf mindestens 73 Millionen Tonnen gebracht würde.

Bezeichnend für die kritische Lage der Sowjet-Erdölwirtschaft ist die Tatsache, daß vor kurzem der Leiter des Wirtschaftsreferates der Pariser Sowjet-Botschaft, Ostrowsky, nach London gereist ist, um dort mit den Leitern der großen Petroleumtrusts Verhandlungen zu führen mit dem Ziel, eine bedeutende Anleihe für die Sowjet-Union aufzunehmen, die sich die Verhältnisse in der russischen Erdölwirtschaft nur bei Annahme fremder Hilfe verbessern lassen. Die Amerikaner begrüßen die Annäherung der Russen an die amerikanischen Erdölinteressen mit größter Genugtuung, da sich dadurch eine Gelegenheit bietet, mit den Russen ein Abkommen zu treffen, das deren Preis- und Angebotspolitik auf dem Weltmarkt regelt. Die Karre „Del“ hat also in der russischen Außenpolitik nicht gestochen.

Revolutionsteuer zur Sonnenwende

Vom Broden aus gehen Leuchteuer über das Land.

Der Stabsleiter der PD. und Führer der Deutschen Arbeitsfront, Dr. Ley, hat einen Aufruf „Zu den deutschen Revolutionsteuern“ erlassen. Darin heißt es, daß die Feier der Sonnenwende in der Nacht vom 23. zum 24. Juni das gesamte deutsche Volk am Feuer des Sieges der Sonne und der Gemeinschaft vereinen werde. Ihre besondere Bedeutung werde die diesjährige Sonnenwende jedoch dadurch erhalten, daß anknüpfend an den uralten Brauch der Leucht- und Signalfeuer, in der eigentlichen Nacht der Sonnenwende vom 20. zum 21. Juni als Vorläufer der großen Sonnenwendfeuer die Revolutionsteuer entflammt werden sollen. Die Gliederungen der Deutschen Arbeitsfront würden die Träger dieses neuen Brauchtums sein. Der deutsche Arbeiter, wieder dem Volke verwurzelt, grüßt seine Brüder in allen Städten und Säulen Deutschlands.

Im Herzen Deutschlands, auf der Kuppe des Broden im Harz, wird ein gewaltiges Feuer angezündet werden. Auf dieses Signal hin wird durch ganz Deutschland strahlend nach sechs Seiten hin eine Kette von Höhenfeuern entfacht werden, die von Berg zu Berg weiterführend, neue Feuer auszulösen und so bis an die Grenze Deutschlands den Ruf des durch den Führer geistigen Volkes in die Welt tragen werde. Das Bekenntnis zu Reich und Volkstum werde die junge Mannschaft der Arbeit dadurch ablegen.

Dr. Ley beauftragte das Reichsamt „Volkstum und Heimat“ der NSG. „Kraft durch Freude“ mit der Durchführung dieser Idee. Der Leiter des Amtes, Werner Haarbeck, hat die Anweisungen bereits erlassen. Darin wird bestimmt, daß sobald das Feuer auf dem Broden sichtbar wird, die nächstgelegenen Feuer nach sechs Richtungen hin aufzuladen.

Der Feuergruß an die Nordmark laufe über den Adlershorst und weitere Höhen zu den Schwarzen Bergen bei Harburg und über die Elbe hinweg zur Grenze bei Schleswig; nach Süden flammen die Feuer durch Thüringen, Franken und Bayern zur Zugspitze hinauf. Mehr als 35 Feuer geben über den Fläming und die Höhen des preußischen Brandenburgs den Ruf des Führers an die getreue Grenzmark im Nordosten. Durch Sachsen, an den Sudeten entlang, flammen der Feuergruß bis zum Knobberberg, der Stätte jungen deutschen Heldenkults. Nach Nordwesten zu über das Hermannsdenkmal gehe es bis zum Uplandsboom, der alten Thingstätte freiheitsliebender Freiheit. Nach Südwesten, zur Saar, gehe die Feuerstraße über den Feldberg und die Höhen von Kaiserslautern.

Scapa Flow

Der ruhmreichen deutschen Flotte zum Gedächtnis.

Bon Bruno Carl.

Slagerrak und Scapa Flow — zwei fremde Namen, uns Deutschen zu nationalen Symbolen geworden, die Höhepunkt und Untergang in dem nur verhältnismäßig kurzen Dasein unserer ruhmreichen, einst großen deutschen Flotte bezeichnen. Beide aber, Slagerrak wie Scapa Flow, bedeuten deutsche Heldenataten, die für ewige Zeiten

mit leuchtenden Seiten in das Buch der Seekriegsgeschichte, der Weltgeschichte überhaupt, eingetragen sind.

Der 31. Mai 1916 brachte die größte Seeschlacht der Geschichte mit dem ruhmreichen Sieg der Deutschen, deren nach Material wie Personal gleich unübertreffliche Flotte der rund um das Doppelte überlegenen, auf eine Jahrhundertelange glorreiche Tradition zurückblickenden englischen die doppelten Verluste beibrachte, die sie selbst erlitt.

Der 21. Juni 1918 aber, ja den selbigsten Unfall eben jener sieghaften, unbesiegten Flotte an jenem Ort, der — im äußersten Winkel der Nordsee und von den deutschen Küsten am weitesten entfernt gelegen — der großen englischen Seestreitmacht während des Krieges als Siegesplatz, um nicht zu sagen als Schlupfwinkel, gedient hatte.

Eine Zeitspanne von nur drei Jahren liegt zwischen den beiden Daten, aber auch ein tragisches Gesicht von überwältigendem Ausmaß, das noch des großen Dichters harrt, der es einst verewigen wird.

Skagerrak — ein fühlendes Vorwärtsstürmen, von Kampfesfreude und Siegeszuversicht erfüllt; eine Schlacht, abfurchtlich und im vollen Bewußtsein der Tragweite von uns herbeigeführt, in voller Handlungsfreiheit; ein Sieg, so eindrucksvoll, daß er den bestürzten Gegner tagelang stumm machte.

Und **Scapa Flow** — das tieftragische, schmerzhafte Ergebnis einer wortbrüchigen, ein halbes Jahr währenden, nervenfressenden Internierung fern der Heimat, fast ohne Verbindung mit ihr, unter schärfster feindlicher Beobachtung und im steten Kampf mit den eigenen meuterhaften Schiffsbewohnerungen. Und doch — und gerade so — ist die Tat von Scapa Flow eine Heldentat, die sich der vom Skagerrak würdig an die Seite stellt. Sie ist eine moralische Beiführung des die internierten deutschen Schiffe befehligen damaligen Konteradmirals von Reuter, seiner Untergliedern und des zurückgebliebenen, nicht in die Heimat gefandnen, zuverlässigen Teiles der Besatzungen, die in ihrem tragischen Glanz hinter seiner Tat des Weltkrieges zurückzustehen braucht. Kein Sieg konnte den Männern von Scapa Flow noch winken; aber im höchsten Maße belahmten sie die große soldatische Tugend, die Clausewitz „den Mut zum ehrenvollen Untergang“ nennt und die das leiste ist, was dem Soldaten verbleibt, wenn alle Hoffnungen verloren.

Scapa Flow vollzog sich noch im düsteren Schatten der Revolution; überall Soldatenräte, Bidergesellschaft, Neutrale. Und ringsum Feinde, geladene Geschütze. So hatte Admiral von Reuter einen unentwegten, aufreibenden Kampf gegen zwei Fronten zu führen. Erst als der größte Teil der aufständigen Besatzungen mit vieler Mühe in die Heimat abgehoben worden war, konnte er daran denken. Maßnahmen zur Versenkung zu treffen, für die er persönlich die alleinige Verantwortung übernahm. Er hat seine Handlungswweise damit begründet, daß nach den ihm vorliegenden Nachrichten der Waffenstillstand zwischen Deutschland und den Feindbundmächten am 21. Juni ablaufen würde, da Deutschland — soweit er unterrichtet war — es ablehnte, die Friedensbedingungen anzunehmen. Am 21. Juni wurde also der Kriegszustand wiederhergestellt sein. Als Seebefehlshaber im Ausland, der ohne Verbindung mit der Heimat war, sei es seine Pflicht gewesen, nach eigenem Ermessen so zu handeln, wie es der Ruhm des Reiches und die Ehre der Marine verlangten.

Man muß sich einmal in die Lage des Admirals hineindenken, um die heroische Größe seines Entschlusses würdigen zu können. Dass er dabei sein eigenes Leben verwirken konnte, war noch das wenigste. Es wurde weit übertragen von der politischen und militärischen Tragweite seiner Tat. In seine Hand war weiterhin auch die Waffenehre nicht nur der Marine sondern überhaupt Deutschlands gelegt. So trug er vor der Geschichte eine schwere Verantwortung. Und die Geschichte gibt ihm recht und wird seinen Namen den Siegern in großen Schlachten würdig an die Seite stellen.

10 Tote und 16 Verwundete fielen bei der Versenkung dem Feuer der englischen Bewachungsfahrzeuge zum Opfer. Auch ihrer gedenkt das deutsche Volk am 21. Juni mit stolzer Trauer, und dazu seiner herrlichen Flotte, von der unbefriedigt, mit wehender Flagge in Scapa Flow sanken: die Großen Kreuzer: „Sendig“, „Wolke“, „v. d. Tann“, „Hindenburg“ und „Derfflinger“; die Linienschiffe: „Kaiser“, „Prinzregent Luitpold“, „Kaiserin“, „König Albert“, „Friedrich der Große“, „Bayern“, „Großer Kurfürst“, „Kronprinz Wilhelm“, „Markgraf“ und „König“; die Kleinen Kreuzer: „König“, „Karlsruhe“, „Brummer“, „Bremse“ und „Dresden“.

Dazu 50 Torpedoboote.

Das Linienschiff „Baden“, die Kleinen Kreuzer „Emden“ und „Frankfurt“ konnten von den Engländern in sinkendem Zustand noch auf Land gelegt werden, und der Kleine Kreuzer „Nürnberg“ wurde von der Strömung auf Grund gesetzt.

Auch diese Namen unserer stolzen Schiffe sollen im Herzen des deutschen Volkes unvergessen sein.

Die Kunde von der Versenkung der deutschen Flotte wirkte — wie einst der Ausgang der Skagerrak-Schlacht — wie ein Kanal in der ganzen Welt. Nicht nur in Deutschland — auch im Auslande hielt man bei ihrem Eintreffen den Atem an. Die die Zeichen der Zeit zu deuten wußten, aber erkannten: hier stammt — aus Ehr und Schande heraus — das erste Symbol der Wiederaufzähnung des am Boden liegenden Deutschlands auf, hier ist der erste Beweis für die Berechtigung der Hoffnung, daß Deutschland nicht vernichtet werden kann.

Und so spannt sich damit die Gedankenverbindung von Scapa Flow nach dem Dritten Reich Adolf Hitlers!

Die Saar-Abstimmungskommission Ernennung durch den Kaiserpresidenten erfolgt.

Genf, 17. Juni.

Das Völkerbundsekretariat gibt bekannt, daß die Abstimmungskommission, die die Aufgabe hat, die Funktionen und Aufsicht des Völkerbundsrats bezüglich der Ausführung der Volksabstimmung auszuführen, ernannt worden ist. Auf Vorschlag des Dreierkomitees hat der Präsident des Völkerbundsrates folgende Persönlichkeiten bestimmt: den Schweizer Victor Henry, Kommissar des Berner Jura und Präsident des Bezirks Pruntrut; den Holländer D. de

Jonah, früherer Eisenbahningenieur und Bürgermeister von Samarang (Java), früherer Generaldirektor der Regierungsunternehmungen und öffentlichen Arbeiten in Niedersächsisch-Indien; den Schweden Alan Rhode, früherer Vorsitzender der juristischen Abteilung des Außenministeriums in Stockholm, Gouverneur der Provinz Gotland.

Zur gleichen Zeit hat der Rat als technischen Sachverständigen der Kommission die Amerikanerin Miss Sarah Wambaugh beigeordnet, die nötigenfalls auch ein Mitglied der Kommission vertreten kann. Miss Wambaugh war Vertreter der peruanischen Regierung bei der Vorbereitung der Abstimmung von Tacna und Arica und ist die Herausgeberin verschiedener Schriften über noch dem Kriege stattgefunden Abstimmungen.

Ausschreitungen der Heimwehr

Ein Nationalsozialist erschoss.

München, 19. Juni.

Der österreichische Pressedienst meldet: In Braunau am Inn, fand Sonntag, den 17. Juni 1934, eine Kundgebung der „Vaterländischen Front“ statt. An der Veranstaltung beteiligten sich lediglich ortsfremde Personen, während die einheimischen Demonstranten zu Hause blieben. Heimwehrleute versuchten ein Gasthaus, in dem sich einige Nationalsozialisten befanden, zu stürmen, worauf die Gendarmerie gegen die Heimwehrleute vorgehen mußte und einige Verhaftungen vornahm. Auf der Fahrt der teilnehmenden Heimwehrleute kam es in Neumarkt am Hausruckkreis zu schweren Ausschreitungen der Heimwehrleute gegen Nationalsozialisten.

In der Station Neumarkt-Kallheim standen, als der Zug einfuhr, einige Nationalsozialisten, die das Turnerabzeichen trugen. Die Heimwehrleute forderten ohne legend eine Verabschiebung die Nationalsozialisten auf, die Abzeichen abzulegen, wobei sie mühte Drohungen ausstießen. Der SA-Mann Sepp Koellinger weigerte sich, der Aussöderung nachzukommen und wurde daraufhin durch Polizeikräfte in den Bauch so schwer verletzt, daß er zwei Stunden darnach seinen Verleihungen erlag. Andere Volksgenossen konnten sich nur durch Flucht dem Wütten der Heimwehrleute entziehen. Obwohl sich der Bevölkerung große Erregung bei der Nationalsozialisten vermieden werden.

Woldemaras wird eingekerkert

Kowno, 19. Juni.

Das Feldgericht hat nach einer amtlichen Mitteilung gegen Woldemaras verhandelt. Der Angeklagte ist für schuldig befunden, gemeinsam mit anderen mittels eines bewaffneten Aufstandes die bestehende litauische Regierung zu stürzen versucht zu haben. Dafür hat das Feldgericht Aguinas Woldemaras mit 12 Jahren schweren Kerker bestraft.

Lieber Krieg!

Titulescu gegen Revisionismus.

Bukarest, 19. Juni.

Der rumänische Außenminister Titulescu hielt bei einem Essen zu Ehren der Preskonferenz der Kleinen Entente eine Ansprache, die auch offenkundig programmatischen Charakter für die politischen Besprechungen der Jahrestagkonferenz der Kleinen Entente trug. Als Hauptpunkte erwähnte er den Revisionismus, den Bierkampf und die Protopolle von Rom. Die Sprache des rumänischen Außenministers war besonders energisch und sehr heftig vor allem dort, wo er sich gegen den „von Ungarn gemeinsam mit Italien betriebenen Revisionismus“ wandte. Diese Stelle seiner Rede schloß mit den Worten: „Wir wollen lieber den Krieg als einen erniedrigenden Frieden“. Was die Einladung an die Kleine Entente zur Teilnahme an den Protokollen von Rom anbelange, so sagte der Minister, daß niemals genau angegeben worden sei, in welcher Weise diese Teilnahme erfolgen solle, weswegen auch die Staaten der Kleinen Entente sich bisher zurückgehalten hätten.

Am Montag begannen die Besprechungen der politischen Konferenz der Kleinen Entente. Außer den in der Ansprache Titulescus erwähnten Punkten werden zweifellos auch die Abrüstungsfrage und die Frage der Normalisierung der Beziehungen zu Sowjetrußland hauptpunkte der Verhandlungen bilden. Man erwartet, daß Außenminister Tschetvertko mitteilen wird, ob sich Jugoslawien dem tschechoslowakisch-russischen und dem rumänisch-russischen Briefwechsel über die Aufnahme der diplomatischen Beziehungen anschließt oder nicht. Nach dieser Auffassung ist der Beitritt Jugoslawiens von der Entscheidung König Alexanders abhängig.

Trauerfeier in Warschau

Überführung des ermordeten polnischen Ministers.

Warschau, 19. Juni.

In der Heilig-Kreuz-Kirche fand ein Pontifikal-Requiem für den ermordeten polnischen Minister Bierack statt, das Kardinal-Erzbischof Kozłowski zelebrierte. Der offene Sarg war vor dem Hochaltar aufgebahrt. An dem Gottesdienst nahmen neben den Familienmitgliedern des Verstorbenen der Staatspräsident, die Regierung, viele Vertreter des Heeres, der Behörden, der Diplomatie und zahlreiche Abordnungen von Organisationen teil. Nach dem Gottesdienst wurde der Sarg von höheren Offizieren, früheren Kriegskameraden des Verstorbenen, vor die Kirche getragen und dort auf die Bastei gehoben. Dann legte sich der gewaltige Trauerzug zum Hauptbahnhof in Bewegung. An der Spitze ritt ein Ehrenschwadron des 1. Chevauleger-Regiments. Es folgte: Feldbischöflich Gawina, umgeben von einer größeren Zahl von Geistlichen. Hinter dem Sarg gingen die Familie, der Staatspräsident, die Regierung, die Diplomaten, Vertreter des Sejms und Senats, des Heeres usw. Der Trauerzug wurde abgeschlossen durch eine Ehrenkompanie und eine Abteilung Polizei. Marschall Piłsudski ließ sich durch den ältesten General vertreten. Die Straßen waren von dichten Menschenmengen umlagert. Die Toten brannten unter einem Trauerflor.

Als der Trauerzug auf dem Hauptbahnhof angelangt war, hielt Ministerpräsident Kołłowski eine Ansprache. Der Grundgedanke, so sagte er, der den Verstorbenen in seiner Eigenschaft als Innenminister stets erfüllt habe, sei besonders der gewesen, einen Gleichklang herzustellen zwischen autoritärer Regierungsform und den Rechten und Freiheiten des Staatsbürgers sowie zwischen dem Staatsregen und polnischen Volke und den übrigen nichtpolnischen Nationalitäten im polnischen Staate. Durch den Anschlag seien die Ehre und das Gerechtigkeitsgefühl der Regierung und des Regierungslagers auf das tiefste verletzt worden. Die Regierung werde daher vor keinen Maßnahmen zurücktreten, um das blutige Verbrechen zu löschen. Die Regierung sei gewillt, mit harter und straffer Hand jeden Herd des Terrors und die Atmosphäre, die diesen Terror erzeugte, rücksichtslos auszumerzen. Dann verabschiedete sich Kozłowski mit warmen Worten von dem Verstorbenen als seinem ensten und treuesten Freund.

Das Begegnis findet in Neu-Sandez statt.

Polen schafft „Isolierungslager“

Der polnische Minister hat in einer außerordentlichen Sitzung den Beschuß gefaßt, besondere Isolierungslager zu schaffen, in denen all die Elemente untergebracht werden sollen, die die Ruhe und Ordnung und Sicherheit im Innern des Staates gefährden. Das Dekret des Staatspräsidenten ist bereits erschienen.

Unzufriedenheit in USA

Noch immer 10 Millionen Arbeitslose und kein Wirtschaftsaufschwung.

Ein Jahr ist nun verstrichen, seitdem der amerikanische Staatspräsident den „National Recovery Act“ im Kongreß einbrachte und sich damit die gesetzliche Handhabe für seine augenblickliche Wirtschaftspolitik verschaffte. Wenn auch die Popularität des Präsidenten nicht abgenommen hat, so ist doch an diesem Gesetz und der Wirtschaftspolitik Roosevelts in letzter Zeit erhebliche Kritik geübt worden. Während die konservativen Kreise behaupten, daß der Präsident das Land dem Sozialismus in die Arme führe, erklären die Sozialisten des Präsidenten weder Fleisch noch Fleisch leien und mit sozialistischer Planwirtschaft jedenfalls nichts zu tun hätten. Infolgedessen würde auch der augenblickliche Wirtschaftsaufschwung nach Ansicht der Konservativen viel größer sein, wenn der Präsident seine Hände von dem Wirtschaftsleben fernhielte, während die Sozialisten wiederum erklären, daß Roosevelt noch viel mehr eingreifen müsse. In Wirklichkeit ist nun der sogenannte wirtschaftliche Aufschwung eine äußerst einseitige Angelegenheit, da nämlich nur einige wenige industrielle Kreise davon erfaßt worden sind und im übrigen die Depression ihren Fortgang nimmt. Höchst einseitig war allerdings auch die Wirtschaftspolitik Roosevelts, die sich weniger um die breiten Massen als um gewisse Großindustrien des Landes kümmerte. Einige hundert Industrieweber sind Gegenstand der „Codes“, und die Geschäftsleute, welche diese Industrieweber besitzen oder verwalten, sind mit den Resultaten der „Codes“ außerordentlich zufrieden, zumal die Preise für die von ihnen hergestellten Erzeugnisse erfolgreich hochgetrieben worden sind. Auf der anderen Seite aber steht den höheren Preisen ein Schwund der allgemeinen Kaufkraft gegenüber. Zwar sind die durchschnittlichen Stundenlöhne der arbeitenden Bevölkerung erhöht worden, da aber gleichzeitig die durchschnittliche Arbeitszeit verkürzt wurde, ist die Kaufkraft in den Händen der arbeitenden Schichten nicht gestiegen. Das Steigen der Lebenshaltungskosten hat die Lage nur verschlimmert.

Bislang sind nach zuverlässigen privaten Angaben nur 2 Millionen und nach Regierungsangaben nur 3 Millionen Arbeitslose wieder in den Arbeitsprozeß eingereiht worden, so daß im ganzen Lande heute noch an die 10 Millionen Arbeitslose vorhanden sind. Auch von dieser Seite ist es also zu keiner Kaufkraftsteigerung gekommen. Um so schlimmer muß sich auf die Dauer die fünftägige Erhöhung des Preisniveaus, die der Industrie Anreiz geben sollte, auswirken. In Auswirkung dieses wirtschaftlichen Missverhältnisses hat sich in den Umfängen des Einzelhandels während der letzten Woche ein außerordentlich alarmierender Rückgang bemerkbar gemacht. Schon ist ganz allgemein und in aller Offenheit von einem bevorstehenden Streit der Konsumtiven gegenüber den überhöhten Lebenshaltungskosten die Rede.

Schon einmal, kurz nach dem Kriege, hat es in Amerika einen solchen Streit gegeben. Eine Reihe von Zeitungen mit Massenauflagen schlägt Kapital aus dieser Stimmung. Allgemein heißt es, daß der „National Recovery Act“ nur dafür geschaffen worden sei, um die Verdienste der Reichen auf Kosten der Armen zu vermehren, und der Volksmund versteht bereits unter der das Gesetz abkürzenden Bezeichnung „N.R.A.“ den Satz „Never Roosevelt Again“, niemals wieder Roosevelt! Um übrigens macht sich im ganzen Lande eine wachsende Stimmung gegen die Industrie- und Arbeits-„Codes“ der Regierung bemerkbar. Die Verstände gegenüber den Bestimmungen der „Codes“ sind so zahlreich geworden, daß die Regierung nicht mehr in der Lage ist, die Verfolgung aufzunehmen. Es würde infolgedessen auch nicht erstaunlich sein, wenn der Präsident sich bereits in aller nächster Zukunft zu einer drastischen Änderung seiner gesamten Wirtschaftspolitik entscheiden würde. Bislang ist seine Wirtschaftspolitik für die Gesamtheit des Volkes jedenfalls von keinem Erfolg begleitet gewesen.

Bernunft und Wirtschaftskunst

Eine amerikanische Stimme zum Transfer-Moratorium.

New York, 19. Juni.

Die „Times“ nimmt in einem Beiträts zum Transfer-Moratorium Deutschlands und zu der Haltung der Gläubigerländer Stellung. Das Blatt schreibt u. a., es wäre ein Unglück, wenn die Gläubigerländer nunmehr zu überreichten Vergeltungsmaßnahmen ihre Zuflucht nähmen und ihren eigenen Anteil an der Verantwortlichkeit für Deutschlands gegenwärtige Lage vergäßen. Die Behauptung des Reichspräsidenten Dr. Schacht, daß das Transfer-Problem von heute nichts anderes sei als das Reparationsproblem von gestern, enthalte einen wahren Kern.

Mit noch größerem Recht könne Dr. Schacht auf die Hindernisse hinweisen, die die Gläubigerländer sich selbst

dadurch in den Weg ihres Zahlungsempfangs seitens Deutschlands gelegt hätten, daß sie ihre Währung entwertet, ihre Zolltarife erhöht und Einfuhrkontingente für deutsche Waren festgesetzt hätten. Was gegenwärtig notwendig sei, sei mehr Vernunft und Wirtschaftsinn und nicht eine Reihe von Vergeltungs- und Wiedervergeltungsmassnahmen.

Ein furchtbarer Raubatt

Warschau, 18. Juni. Eine grauenhafte Blutsat ereignete sich in der Ortschaft Piezowola bei Lublin. Mehrere Banditen drangen in das Haus des reichen Bauern Bojarski ein und ermordeten Bojarski, seine Frau, die 23 Jahre alte Tochter und vier Söhne im Alter von 3 bis 18 Jahren mit Artillerie. Es soll sich um einen Raubatt handeln.

Niesenwaldbrand im Harz

Wie Montag abend aus Blankenburg im Harz gemeldet wird, wütet im Forstamtsbezirk Helmberg in der Nähe des Forsthauses Eggeröder-Brunnen ein riesiger Waldbrand. 600 Morgen Nadelholz stehen in hellen Flammen. Der Wind jagt das Feuer mit großer Geschwindigkeit durch das Tannenstück. Auch der Fichtenhochwald hat bereits Feuer gesangen. Unter der ungeheuren Hitze und Trinkwassermangel haben die eingefestigten Löschmannschaften sehr zu leiden. Die Dorfbewohner, Feuerwehren, Sanitätskolonnen und SA-Mannschaften aus der ganzen Umgebung sind bereits eingesetzt und arbeiten sieberhaft an der Einfeuerung des Brandherdes. Technische Nothilfe, Arbeitsdienst und Sportschulen der Umgebung werden mit Postkraftwagen an die Brandstelle gebracht. Man ist dabei, rings um den Riesenbrandherd, dessen Ausdehnung noch nicht zu übersehen ist, den Wald in etwa zehn Meter Breite niederzulegen. Wo das Feuer durch die Tanne jagt, ist der Waldboden schwarz und glühend heiß. Ein furchtbares Bild der Vernichtung bietet sich den Blicken. Auf hunderten von Kraftfahrzeugen wurden Tausende von Menschen herangebracht, die eifrig arbeiten, um eine weitere Ausdehnung des Feuers zu verhindern. Die Entstehungsursache des Brandes ist noch nicht festgestellt.

Großfeuer in einem Dampfsägewerk

Am Montag nachmittag brach in dem großen Dampfsäge- und Hobelwerk der Holzgroßhandlung Oswald Harrmann in Liegnitz ein Großfeuer aus, dem das gesamte Maschinenhaus mit den Maschinen, Lagerhäusern und großen Holzwänden zum Opfer fielen. Bei den Löscharbeiten wurden drei Personen schwer und fünfundzwanzig leicht verletzt. Durch das Einsetzen sämtlicher Liegnitzer Löschzüge sowie durch die tatkräftige Mithilfe der Hitlerjugend und des Arbeitsdienstes gelang es, eine weitere Ausdehnung des Brandes zu verhindern. Die Ursache des Feuers ist darin zu suchen, daß aus der Vorfeuerung eine Stichflamme herausbrach, die Sägespäne zur Entzündung brachte.

Furchtbare Explosion im Staat Newyork

In Jamestown im Staat Newyork hat sich eine furchtbare Explosion ereignet, durch die nach den bisherigen Meldepunkten zwölf bis zwanzig Personen getötet und etwa fünfzig verletzt worden sind. Mehrere hundert Personen waren zusammengestromt, um bei einem Brand der Löscharbeiten der Feuerwehr zu zuschauen. Plötzlich explodierten drei je etwa 90 000 Liter fassende Gasolintanks, die sich in unmittelbarer Nähe der Brandstelle befanden. Die Wirkung war furchtbar. Viele Personen wurden buchstäblich in Stücke gerissen, so daß eine genaue Feststellung der Zahl der Opfer bisher noch nicht möglich war.

Die gewerblichen Warenagentenschaften in der Arbeitsschlacht.

Der Deutsche Genossenschaftsverband e. V., Berlin, schreibt uns:

Vor kurzem ist vom Deutschen Genossenschaftsverband mitgeteilt worden, daß durch die gewerblichen Kreditgenossenschaften bis Ende Mai über 100 Millionen RM Arbeitsbeschaffungskredite in kleinen und kleinsten Beträgen dem gewerblichen Mittelstand zur Verfügung gestellt worden sind. Nunmehr werden auch für die gewerblichen Warenagentenschaften in gleicher Weise Erfolgssäffern aus der Arbeitsbeschaffung bekannt. Es haben sich Beschäftigung und Umläge im gesamten Handwerk in den letzten Monaten weiter erheblich verbessert. Dabei ist es auch zu einer Geschäftsaufnahme bei den Einkaufsgenossenschaften gekommen. So waren die Umsätze in den Einkaufsgenossenschaften der Männer im Januar 1934 rund 2½ mal so hoch wie Anfang 1933. Die Umsätze bei den Einkaufsgenossenschaften der Bäcker lagen im Dezember und Januar erstmals über Vorjahrs Höhe. Die Einkäufe des Schuhhandwerks haben seit dem letzten Vierteljahr 1934 stärker zugenommen. Das Schuhmacherhandwerk ist gleichfalls in letzter Zeit von der Belebung erfaßt worden. Auch im Einzelhandel haben sich die Um-

jähe in der zweiten Hälfte des vergangenen Jahres gebessert. An dieser Steigerung der Umschäffer haben auch im Vertriebswarenhandel, die Einkaufsgenossenschaften, der Großwarenhändler, der Drogenhändler, der Handelskette und schließlich die Wirtschaftsverbände des Handels teilgenommen.

Letzte Nachrichten

Schweres Sprengunglück im Elsass.

Vier Tote, sechs Verletzte.

Strasburg, 18. Juni. Bei den Tunnelarbeiten Marck-St. Et. ereignete sich am Sonnabend ein schweres Unglück. Zur Sprengung des Tunnels waren mehrere Minen gelegt worden. Nach der Explosion begaben sich die Arbeiter wieder zur Arbeitsstätte. Plötzlich erfolgte eine neue heftige Detonation. Die 10 Arbeiter, die sich im Augenblick der Explosion an dieser Stelle befanden, wurden von den Erdmassen verschüttet. Erst nach Stundenlanger Arbeit gelang es, die Arbeiter auszugraben. Vier von ihnen waren tot, die anderen sechs waren mehr oder minder schwer verletzt.

Riesenfeuer in Ägypten

180 Häuser verbrannt, 13 Tote

Kairo, 19. Juni. Durch eine Riesenfeuersbrunst wurde das Dorf Maçhul fast völlig zerstört. 180 Häuser fielen dem Feuer zum Opfer und 13 Personen kamen ums Leben. Das Feuer stand durch den herrschenden heftigen Sturm rasche Verbreitung.

Dorfbrand in Mähren

80 Häuser in Flammen

Brünn, 19. Juni. In dem Dorfe Sellen bei Kremsnik brach Montag nachmittag ein Brand aus, der mit riesiger Schnelligkeit unstill griff. Am späten Nachmittag standen bereits 80 Gebäude in Flammen. Es besteht wenig Hoffnung, den Brand einzudämmen, da starke Wassermangel die Rettungsaktionen in hohem Maße behindert.

Auch in Kärnten Ausschreitungen gegen Nationalsozialisten

Sieben Schwerverletzte.

München, 18. Juni. Der österreichische Pressedienst meldet: Am Sonntag, dem 10. Juni, fand in Gmünd in Kärnten ein Treffen der christlichsozialen Partei statt, zu dem aus ganz Kärnten etwa 2000 Teilnehmer erschienen waren. Aus der Stadt selbst und aus der Umgebung der Stadt nahmen fast keine Personen teil. Auf der Heimfahrt der Teilnehmer der Rundgebung drangen in Paternion im Drautale österr. Sturmschäler in ein Gasthaus ein, in dem Nationalsozialisten saßen, und gingen unter wildem Schimpfen mit Waffengewalt gegen die Nationalsozialisten vor, ohne daß eine Veranlassung hierzu bestand. Ein Nationalsozialist wurde durch 7 Bajonettschläge verletzt. Einem anderen Nationalsozialisten wurde der Vollbart samt der Haut vom Gesicht gerissen. Die Nationalsozialisten hatten durch diesen Überfall nicht weniger als 7 Schwerverletzte zu beklagen.

Verbot einer ungarischen Tageszeitung wegen deutschfeindlicher Einstellung

Budapest, 18. Juni. Die ungarische Regierung hat das Erscheinen der Stahlweißenburger Tageszeitung "Flehrvar" mit sofortiger Wirkung und für immer verboten. Das katholische und demzufolge legitimistische Blatt, das von dem katholischen Bischof von Stahlweißenburg herausgegeben wurde und das als Organ der Christlichsozialen Partei galt, hat in der letzten Zeit wiederholt heftige Angriffe gegen Deutschland gerichtet und u. a. auch den preußischen Ministerpräsidenten absäßig kritisiert.

Wie bekannt wird, will der Bischof in der nächsten Sitzung des ungarischen Oberhauses eine Anfrage wegen Freigabe des Erscheins einbringen. Von zuständiger Stelle verlautet indeß, daß die ungarische Regierung auf keinen Fall das Wiederauftreten des Blattes gestatten wird.

Moderne 4-od. 5-Zimmerwohnung

mit Zubehör per sofort oder 15. Juli zu mieten gesucht. Erlangbare unter Dr. R. 14607 an die Geschäftsstelle erbeten

Druckerei : Carl Jehne

Wir halten stets vorrätig
Doppelkopflisten
Skatlisten
Serien-Skatlisten

Buchdruckerei

Carl Jehne

Dippoldiswalde

Spendet für die deutsche Auslandschule

Hilfswerk des Volksbundes für das Deutschtum im Ausland (VDA)

Das neue Deutschland hat die nach dem Weltkrieg stark gelockerten Bände zwischen Heimat und Ausland deutshum neu gefestigt und gestärkt. Wir sehen in den Deutschen jenseits der Grenzen und der Meere nicht vom Baum des Volkstums hinweggewehte und verlorene Blätter, die wir ihrem Schicksal überlassen können, sondern wertvollste Glieder des einen großen deutschen Gesamtvolkes, die von ihm, seinem Wesen und seiner Art Zeugnis ablegen in der Welt. Die deutsche Schule im Ausland aber ist die beste Stütze des Auslanddeutschstums. Wer für ihre Erhaltung und ihren Ausbau opfert und kämpft, dient nicht nur den Brüdern im Ausland, sondern dem ganzen deutschen Volk.

O. H. Haarmann
Volksbildungminister

Amtliche Bekanntmachungen. Wasserverbrauch!

Infolge der anhaltenden Trockenheit ist auch in den sächsischen Leitungslinien ein verminderter Wassersfluß eingetreten, der den sparsamen Verbrauch bedingt und der Bewohnerchaft zur Rücksicht gemacht wird. Die Verwendung von Leitungswasser in allen Gärten wird bis einschließlich 21. d. M. strengstens untersagt. Zuwiderhandlungen gegen diese vorübergehende Maßnahme werden bis zu 150 RM. oder mit entsprechender Haft bestraft.

Dippoldiswalde, am 19. Juni 1934. Der Stadtrat.

Bersteigerung.

Mittwoch, den 20. Juni 1934, vormittags 10 Uhr, sollen im gerichtlichen Bersteigerungsträume 1 Bücherschränk, 1 Sosa (Wilißbezug), 1 Radio-Apparat, Rehanschluß, 110 Volt Gleichstrom 1000. Offiziell und öffentlich gegen Barzahlung versteigert werden. Der Gerichtsauktionator des Amtsgerichts Dippoldiswalde.

Betriebsordnungen

druckt schnellstens

Buchdruckerei Carl Jehne

Vor einer Zusammenkunft Barthou - Dollfuss?

Der Bundeskanzler wieder in Budapest.

Wien, 18. Juni. Der französische Außenminister Barthou wird sich auf seiner Durchreise nach dem Balkan am Dienstag kurze Zeit in Wien aufzuhalten. Nach amtlichen Mitteilungen ist ein amischer Besuch bei der österreichischen Regierung nicht vorgesehen. Jedoch steht noch nicht fest, ob Bundeskanzler Dr. Dollfus während der Durchreise Barthou in seinem Salzwagen einen Besuch abstatten wird.

In politischen Kreisen wird allgemein angenommen, daß im Hinblick auf die Zusammenkunft von Benedix eine Fühlungnahme zwischen Barthou und Dollfus stattfinden werde. Da der Bundeskanzler sich am Montag nachmittag im Flugzeug zu einem zweiten Besuch der ungarischen Regierung nach Budapest begeben hat, wird, wie das Bundeskanzleramt mitteilt, die Entscheidung hierüber erst nach der Rückkehr, in den Vormittagsstunden des Dienstag, fallen.

Gömbös für Freundschaft mit Deutschland und Italien

Budapest, 18. Juni. Der ungarische Ministerpräsident Gömbös kam in seiner Rede in Debrecen, über die wir auszugsweise berichtet, auch auf die Zusammenkunft Hitlers mit Mussolini zurück. Der Ministerpräsident erklärte, er habe schon vor mehreren Jahren betont, daß sich das Schicksal Europas in den Achse Berlin-Rom entscheiden werde. Wenn Deutschland und Italien sich in der Frage der Jugenpolitik verständigen, wenn sie die zwischen ihnen bestehenden Gegensätze in den österreichischen Fragen ausgeglichen und — wie zu erkennen — hätten sich diese Gegensätze ausgeglichen, dann müsse Ungarn darüber seine Entscheidung treffen, welche Stellung es einzunehmen habe. Der Ministerpräsident sagte weiter: „Ich meinerseits habe diese Frage schon im voraus entschieden, denn meine Reisen nach Berlin und Rom haben keinem anderen Ziel gegolten, als der Kräftigung der Freundschaft mit diesen beiden Nationen“.

Kein Besuch der englischen Flotte in Leningrad

Reval, 19. Juni. Wie aus Mostau gemeldet wird, haben sich im Zusammenhang mit dem Besuch englischer Kriegsschiffe in der Ostsee Gerüchte verbreitet, daß das englische Geschwader auch Leningrad besuchen werde. Dazu wird von amtlicher russischer Seite erklärt, daß diese Nachrichten nicht den Tatsachen entsprechen und daß ein Besuch der russischen Häfen nicht in Frage komme.

Auch der angekündigte Besuch eines polnischen Geschwaders soll aus „technischen Gründen“ ausfallen. Wenigstens ist der Besuch des polnischen Geschwaders auf unbestimmte Zeit verschoben worden.

Noch keine Einigung bei den deutsch-schweizerischen Transferverhandlungen

Berlin, 18. Juni. Die Meldungen aus der Schweiz, wonach die Transferverhandlungen zwischen Deutschland und der Schweiz zu einer Einigung geführt haben, sind unzutreffend.

V. Ribbentrop bei Doumergue

Paris, 18. Juni. Nach einer halbstündlichen Verlaubung ist der deutsche Beauftragte für Abrüstungsfragen, v. Ribbentrop, der am Sonnabend mit Außenminister Barthou zusammengekommen war, Montag nachmittag um 18.30 Uhr von Ministerpräsident Doumergue empfangen worden.

Kirchliche Nachrichten.

Mittwoch, den 20. Juni 1934.
Dippoldiswalde. Abends 8 Uhr Bibelstunde im Diaconat.
Altdorf. Abends 1/2 Uhr Abendandacht in der Kirche.

Donnerstag, den 21. Juni.

Schmiedeberg. Abends 8 Uhr Jugenddienst für die konfirmierte weibliche Jugend.

Gemeinde läufig gelassener Chor. Schmiedeberg, Friedenskapelle; Mittwoch, den 20. Juni, abends 1/2 Uhr Bibelstunde; Prediger Gercke.

Hauptchristleiter: Helly Jehne, Dippoldiswalde, Stellvertreter: Hauptchristleiter: Werner Kunzlich, Altenberg. Verantwortlicher Anzeigenleiter: Helly Jehne, Dippoldiswalde. D. A. V. 1328. Druck und Verlag: Gott Jehne, Dippoldiswalde.

Beilage zur „Weißeritz-Zeitung“

Nr. 140

Dienstag, am 19. Juni 1934

100. Jahrgang

Kurze Notizen

Der Reichswehrminister hat in Begleitung des Chefs der Marinestaffel den von seiner dritten Auslandsreise heimgekehrten Kreuzer „Karlsruhe“ besichtigt und die Besatzung mit einer Ansprache begrüßt.

Im Prozeß wegen der Ermordung der beiden Polizeioffiziere Anlauf und Beck in Berlin war die Montags-Berhandlung vollkommen von den Plädoyers der Verteidiger ausgefüllt. Das Urteil wird Mitte der nächsten Woche erwartet.

Nach Zeitungsmeldungen ist der Präsident des Memel-direktoriums Schreiber, erneut zu einer Geldstrafe von 200 Lit verurteilt worden, weil er sich geweigert habe, zu einer Vorladung vor dem Untersuchungsrichter in Schausen zu erscheinen.

Der amerikanische Sonderdelegierte für Abrüstungsfragen Norman Davis, der sich zur Zeit in London aufhält, um vorbereitende Verhandlungen über die für das Jahr 1935 vorzehende Seeabrüstungskonferenz zu führen, stattete dem Ministerpräsidenten MacDonald einen Besuch ab.

Italiens König an den Führer

Berlin, 18. Juni.

Der König von Italien hat an Reichskanzler Adolf Hitler folgendes Telegramm gesandt:

„Ich danke Euer Exzellenz vielmals für die liebenswürdigen Worte, die Sie beim Verlassen meines Landes an mich gerichtet haben. Ich freue mich darüber, daß Sie die Tage in Venedig in guter Erinnerung bewahren werden, und erwidere Ihnen liebenswürdigen Gruß herzlich.

Vittorio Emanuele.“

Kommunistenunruhen auf Kuba

Maschinengewehrschüsse auf eine faschistische Kundgebung.

New York, 19. Juni. Wie aus Havanna gemeldet wird, haben Kommunisten einen Feuerüberfall auf die faschistische ABC-Organisation verübt, bei dem, wie bisher festgestellt wurde, 13 Personen getötet und 60 verwundet worden sind.

Etwa 15 000 Mitglieder der ABC-Organisation veranstalteten eine Kundgebung. Blößlich kam aus einer Seitenstraße ein mit mehreren Personen besetzter Kraftwagen und eröffnete auf die vorbeiziehende Kolonne Maschinengewehrschüsse. Die Teilnehmer der Kundgebung erwiderten das Feuer und nahmen die Verfolgung auf. Drei Insassen des Kraftwagens wurden getötet, der vierte erlitt schwere Brandwunden.

Bon gestern bis heute

Faschistische Eisenbahn-Altenländer verhaftet.

In der Ortschaft Wolchowitsch im Kreise Rybnik in der Nähe der tschechoslowakisch-polnischen Grenze verhaftete die östliche Grenzpolizei die österreichischen Staatsangehörigen Karl Kranz und Johann Gallisch, die verucht hatten, auf verlaubtem Wege polnisches Staatsgebiet zu betreten. Sie haben an, aus Furcht wegen Teilnahme an den von marxistischer Seite in leichter Zeit verübten Eisenbahnanschlägen verhaftet zu werden, aus Wien geflüchtet zu sein, und sie wollten über Polen und Danzig nach Übersee gelangen.

Verlängerung des polnisch-russischen Nichtangriffsvertrages.

In Warschau erfolgte der Austausch der Ratifizierungsurkunden über das am 5. Mai 1934 zwischen Polen und Sowjetrussland in Moskau unterzeichnete Protokoll, durch das der Nichtangriffsvertrag vom 25. Juli 1932 zwischen den beiden Ländern für die Dauer von zehn Jahren verlängert wird. Der Austausch wurde durch Außenminister Beck und den Sowjetbotschafter Dawjan vorgenommen.

Unautorisierte Überzeugung verboten.

Das Pariser Handelsgericht hat das Urteil im Prozeß des Eher-Verlages gegen den französischen Verleger der nicht autorisierten Überzeugung des Buches „Mein Kampf“ gefällt. Der Druck und Verkauf der französischen Überzeugung wurde verboten und die Verhinderung der beschlagnahmen Exemplare angeordnet. Jeder Fall von Zwiderhandlung wird mit 100 Franken Geldstrafe geahndet. Dem Kläger wird moralische Genugtuung in Form des symbolischen 1-Frank-Schadenerlöses zugeschlagen.

Schwere Niederlage der Bolivianer?

Nach einer Meldung aus Asuncion gab das Kriegsamt bekannt, daß die Truppen Paraguays im Kanada-Abschnitt (Chaco-Gebiet) einen großen Angriff von 3000 Bolivianern abgeschlagen haben. Die Bolivianer hätten 400 Gefallene im Kampfgebiet lassen müssen. Viele Gefangene, unter denen sich Offiziere aus Chile befinden, die erst kürzlich in bolivianische Dienste getreten seien, seien ebenfalls gemacht worden.

Der Herzog von Wellington gestorben.

Am Montag, dem 119. Jahrestage der Schlacht von Waterloo genannt wird, kam die Nachricht, daß der sechzige Herzog von Wellington, ein Enkel des großen Heerführers, gestorben ist. Er ist 85 Jahre alt geworden. Alljährlich am 18. Juni hat der Inhaber des Herzogstitels dem König auf Schloß Windsor seine Aufwartung zu machen und ihm eine

Waldbrände

In der Sächsischen Schweiz kam es am Wochenende infolge der Hitze und Trockenheit verschwiegentlich zu Waldbränden. Zwischen Stadt Wehlen und dem Steinernen Tisch brannte das dürre Unterholz eines siebzehnjährigen Fichtenbestandes. Auch aus der Gegend von Königstein werden mehrere Waldbrände gemeldet, die jedoch alle schnell unterdrückt werden konnten. Am Gerstenberg bei Sebnitz wurden Sonntag nachmittag 500 bis 600 Quadratmeter Fichtenbestand vernichtet; an der Löschung des Brandes wirkten neben der Feuerwehr auch Mannschaften des Arbeitsdienstes mit. Bei Lohmen brannte am Sonntag ein Holzschuppen nieder. Hier war das Feuer durch spielende Kinder verursacht worden, die ein Feuerwerk hatten ausbrennen wollen.

Sonntag brach in Sebnitz in einem dem Baumeister Hesse gehörigen Waldgrundstück Feuer aus. Durch das tatkräftige Eingreifen der Feuerwehr, einer Abteilung Arbeitsdienstwilliger und Hilfsbereiter Einwohner konnte der Waldbrand noch rechtzeitig eingedämmt werden. Den Flammen fielen etwa 300 Quadratmeter fünfzehnjähriger Fichtenbestand zum Opfer. Die Entstehungssache des Brandes dürfte auf unvorsichtige Raucher zurückzuführen sein.

Am Sonnabend entstand in der Nähe der Gastwirtschaft Knorre bei Meissen ein Buschbrand. Die Feuerwehr konnte durch Schaufeln und Auswaschen die Flammen ersticken; doch ist ein beträchtlicher Teil Unterholz verbrannt. Sonntag nachmittag wurde die Feuerwehr nach den Elbmiesen in Meißen alarmiert. Dort hatten Schüler beim Zeltbau durch unvorsichtiges Umgehen mit Streichhölzern einen Grasbrand verursacht, dem auch das Zelt und die Kleider der Knaben zum Opfer fielen.

Montag mittag brach oberhalb des Bahnhofs Bad Elster in der Nähe von Reuth ein großer Waldbrand aus, zu dessen Bekämpfung die Feuerwehren sämtlicher benachbarter Orte, die SA und der Arbeitsdienst von Markneukirchen eingesetzt werden mußten. Die Flammen, die von starkem Wind angesetzt werden, fraßen sich mit rasender Eile in dem trockenen Bestand weiter.

Keine französische Littoire zu übergeben, die der König dann über die Büste des ersten Herzogs von Wellington auf Schloss Windsor aufhängt. Diese Zeremonie, die die Bedingung für die Schenkung eines Landgutes in Hampshire an den ersten Herzog war, unterblieb in diesem Jahr zum ersten Male.

Kleiner Weltspiegel

Einer Meldung aus Moskau zufolge wurden in Altjubinsk fünf Personen, die der Vergabe von Lebensmitteln und der Unterkunft angeklagt sind, zum Tode verurteilt. Die Todesurteile sind bereits vollstreckt worden.

Eine Abteilung tibetanischer Kavallerie in Stärke von 600 Reitern überschritt die tibetanisch-chinesische Grenze am Flusse Yochu. Die chinesischen Truppen leisteten hartnäckigen Widerstand, so daß ein Teil der tibetanischen Kavallerie zurückgeworfen wurde. Die Verluste sollen insgesamt über 185 Tote und Verwundete betragen.

Allerlei Neuigkeiten

Brand bei den Heinkel-Werken. In der Nacht vom Sonntag zum Montag brach bei den Heinkel-Flugzeugwerken in Warnemünde ein Brand aus. Entstehungsort war ein Schuppen auf dem Flughafengelände zwischen Ottendorf und Breitling, in dem einige eben fertiggestellte Sportflugzeuge vom Muster Heinkel - „Rudolf“ zur Ablieferung bereitstanden. Die leichte Bauweise dieser Flugzeuge — mit Leinwand bepannt, Holzkonstruktion — hat im Zusammenhang mit der herrschenden Hitze und Trockenheit bedauerlicherweise das Umschreiten des Feuers begünstigt. Die Löschfähigkeit wurde dadurch besonders erschwert, daß die Flugzeuge zum Teil bereits für Montagmorgen angelegten Probeflüge Brennstoff an Bord hatten. Eine weitere Ausdehnung des Feuers auf benachbarte Gebäude konnte verhindert werden. Zur Klärung der Ursache des Brandes wurde sofort eine polizeiliche Untersuchung eingeleitet, die nach den bisher vorliegenden Nachrichten die Vermutung der Fachleute zu bestätigen scheint, daß es sich um eine durch die abnormale Hitze herbeigeführte Selbstentzündung handelt.

Im letzten Augenblick gerettet. Die 17 vermissten Belegschaftsmitglieder des Frachtschiffes „Anuram Sun“ sind jetzt, nachdem sie mehr als vier Tage mit ihrem Boot auf dem offenen Meer getrieben haben, auf der Höhe von Santa Cruz del Sur gerettet worden. Die Retteten waren dem Verschwinden nahe, da sie weder Wasser noch Nahrungsmitte im Boot hatten. Besonders hart hatten sie unter den Unbillen der Witterung zu leiden. Der andere Teil der Besatzung war von dem Dampfer „Jacapa“ an Bord genommen worden.

Schweres Kraftwagenunglück. Ein mit Würzburger Ausflüglern besetzter Omnibus raste in Geroda infolge Verlustes der Bremse gegen eine Scheune und stürzte um. Von den Insassen wurden neun schwer und sechs leichter verletzt.

Heuschreckenplage in Portugal. Riesige Heuschreckenschwärme haben die Gegend von Elvas, etwa 120 km von Lissabon entfernt, heimgesucht und auf den Ländereien und in den Gärten unermesslichen Schaden angerichtet. Die Bauern haben die Regierung um Hilfe gebeten. Man befürchtet, daß die ganze Ernte im Süden des Landes zerstört wird, wenn die Trockenheit noch länger andauert.

Wirbelsturm. Ein überaus heftiger Wirbelsturm rückte in Mississippi und Louisiana schweren Schaden an. Nach den bisherigen Meldungen sind 6 Personen getötet und etwa 100 verletzt worden. Man rechnet jedoch damit, daß die Zahl der Todesopfer sich bedeutend erhöhen wird.

Montag mittag brach an drei Stellen der Waldungen des Brunnenberges im Vogtland Feuer aus. Zur Bekämpfung des Brandes eilten die Feuerwehren und die Technische Nothilfe aus Plauen, die Feuerwehren der Umgegend sowie SA- und SS-Mannschaften aus den benachbarten Orten herbei. Die Löscharbeiten wurden anfangs dadurch erschwert, daß kein Wasser vorhanden war und der Kampf gegen das Feuer mit Reisigbündeln geführt werden mußte, mit denen man die Flammen zu ersticken versuchte. Außerdem schlug man Bäume nieder, um eine Weiterverbreitung des Feuers zu verhüten. Späterhin konnten die Sprüche in Tätigkeit gesetzt werden. Gegen 14 Uhr war man des Elementes Herr geworden. Vernichtet ist der Waldbestand von mehreren Hektar. Da das Feuer fast gleichzeitig an drei verschiedenen Stellen ausbrach, vermutet man Brandstiftung.

Noch während man mit der Bekämpfung des Feuers am Brunnenberg beschäftigt war, verbreitete sich das Feuer, das in unmittelbarer Nähe von Landwüst bei Markneukirchen ebenfalls Waldbrände ausgetragen haben. Die Gerüchte bestätigten sich. Hier brannte es an zwei Stellen. In den Nachmittagsstunden waren die Feuerwehren und die Bevölkerung noch mit der Löschung des Feuers beschäftigt.

Am Sonntag vormittag entstand durch Unvorsichtigkeit beim Abholen im Wermstorfer Forst ein Waldbrand, dem 1,80 Hektar Bodenfläche junger Fichten und ein Teil 25-45-jähriger Fichtenbestand zum Opfer fiel. Am Nachmittag brach an einer anderen Stelle des Wermstorfer Forsts ein zweiter Brand aus, der 30-40 Ar 3-15-jähriger Eichen vernichtete. Sämtliche Feuerwehren der Umgebung, zwei Arbeitsdienstlager sowie die SA waren zur Bekämpfung des Brandes erschienen. Die Entstehungssache des zweiten Brandes ist noch nicht geklärt.

da die Berichte aus den entlegeneren Landesteilen noch ausstehen.

Dorfbrand in Mecklenburg

Rostock, 19. Juni. Durch Funkensprung eines Häcksel-Motors entstand in dem Dorfe Hohen-Luken ein Brand, der in kurzer Zeit auf alle in der Windrichtung liegenden Gebäude übergrang. Sieben Wohngebäude, Stroh- und Pappdachshäuser, Ställe und die Dorfkirche gerieten in Brand. Zahlreiches Vieh, mehrere Maschinen und die Elektrizitätstation sind vernichtet.

Zugunfall im Odenwald

Nürnberg, 19. Juni. Zwischen Höhloch a. M. und Salbach a. M. (Stadt Miltenberg-Wertheim) ist der Personenzug 53 mit Lokomotive und zwei Personenwagen entgleist. Die Lokomotive und ein Wagen sind umgestürzt und die Böschung heruntergefallen. Der Heizer und zwei Reisende wurden schwer, der Lokomotivführer und sechs Reisende leicht verletzt. Die Ursache des Unfalls ist noch nicht bekannt. Die Verletzten wurden in das Krankenhaus Wertheim eingeliefert. Der Personenverkehr wird durch Umsteigen aufrechterhalten.

Schwerer Verlust der Himalaja-Expedition

München, 19. Juni. Die deutsche Himalaja-Expedition ist nach hoffnungsvollem Anfang von einem schweren Schlag getroffen worden. Reichsbaudrat U. Dregel ist beim Angriff auf den Nanga Parbat im Lager 2 (5100 Meter) an einer akuten Lungenentzündung gestorben. Dregel war nur einhalb Tage frank.

Piratenüberfall auf einen Dampfer

Peking, 19. Juni. Von Bord des Dampfers „Shun-fien“ sind an der Mündung des Gelben Flusses von Piraten ein britischer Staatsangehöriger namens Nicholl und sechs andere Fahrgäste sowie einige zwanzig Chinesen geraubt worden. Bei dem Überfall wurde ein Fahrgäst verwundet. Der Dampfer befindet sich auf dem Wege nach Tschifu. Außer Nicholl sind u. a. gefangen genommen worden die amerikanischen Marineleutnants Field und Luce, der Zweite Offizier Brand und der Maschinist Watson.

Gerichtsaal

Das Ende des Dresdner Korruptionsprozesses

Nach mehr als sechswöchiger Dauer fand am Sonnabend der vor der 12. Großen Strafsammer des Dresdner Landgerichts verhandelte Korruptionsprozeß gegen Stadtmaann Lange vom Dresdner Fürsorgeamt und Genossen sein Ende. Nach langer Beratung wurde in den Abendstunden das Urteil verkündet. Der Angeklagte Lange wurde wegen der bei der Vergabe von Lieferungen für das Fürsorgeamt begangenen passiven Bestechung in Tateinheit mit schwerer Untreue zu vier Jahren Zuchthaus und fünfjährigem Verlust der bürgerlichen Ehrenrechte verurteilt. Alle Erträge der von Lange empfangenen Bestechungsgelder wurden 14 000 RM der Staatskasse für verfallen erklärt. Von der über zweijährigen Unterbringungshaft des Angeklagten wurde ein Jahr sechs Monate auf die Strafe angerechnet. Von den übrigen achtzehn Angeklagten wurden die beiden außer Lange angeklagten Beamten sowie drei der angeklagten Lieferanten freigesprochen. Verurteilt wurden dreizehn Lieferanten wegen Bestechung, zum Teil in Tateinheit mit gemeinschaftlichem Betrug, und zwar einer zu sechs Monaten Gefängnis, die übrigen zu Geldstrafen von 300 bis 10 000 RM, wobei auf die Geldstrafen ebenfalls die

Sieghundert Jahre Großpostwitz

Das Dorf Großpostwitz in der Amtschauplattmannschaft Baubien begeht vom 16. bis 20. Juni ein großangelegtes Heimfest, verbunden mit der Feier des 600-jährigen Bestehens des Ortes. Nach einem Begrüßungssabend am Sonnabend brachte der Sonntag einen Festgottesdienst und Ehrung der Gefallenen. In einer Feststellung des Gemeindeverordnetenkollegiums wurde die Vereinigung der drei Gemeinden Großpostwitz, Hainich und Rothenbach vollzogen und die neuen Gemeindeverordneten eingeweiht. Regierungsrat Dr. Bader übermittelte der Gemeinde die Grüße des Staatsbehörden. Am Nachmittag fand ein großer Festzug statt, der mit einem Festakt vor dem Jugendheim schloß. Hier hielten Bürgermeister Riedel, Regierungsrat Dr. Bader, Kreisleiter Martin sowie Vertreter der Stadt und des Bezirkstages Baußen Ansprachen. In einem Festspiel fanden dann Ereignisse aus der wechselreichen Geschichte des Ortes zur Darstellung.

Die sächsischen Bauernringe

Die Landesbauernschaft Sachsen teilt mit: Die sächsischen Bauernringe haben im letzten Jahr erhebliche Mitgliederzunahme zu verzeichnen. Die Mitgliederzahl stand vor einigen Jahren auf ungefähr 2000. Sie ist nach der letzten Erhebung auf 8300 gestiegen. Man rechnet 1932 mit einer angehörsigen Fläche von 160 000 Hektar; 1934 beläuft sich

die in den Bauernringen erfasste Fläche auf 220 073,89 Hektar. Die Zahlen sind Beweis dafür, wie stark das Interesse an den Arbeiten der Bauernringe gewachsen ist. Es ist erfreulich, daß die Tätigkeit der Ringe, deren jahrelange Vorarbeit nunmehr durch die Agrarpolitik des Dritten Reiches erst ihren Sinn erhält, von der Praxis gewürdigt wird und immer mehr taatrläufige Anhänger hinzukommen. Besonderen Anklang hat im letzten Jahr der Bodenuntersuchungsdienst gefunden. Hier wird mit Hilfe des Arbeitsdienstes der NSDAP ein gewaltiges Werk begonnen. Es ist beabsichtigt, allein 1934 ein halbe Million Bodenproben aus den landwirtschaftlich genutzten Grundstücken zu entnehmen, auf Kulturstand zu untersuchen und die Ergebnisse kartographisch so sinnfällig darzustellen, daß sie jeder Bauer richtig versteht und deuten kann.

Reichsbischof Müller in Leipzig

In einer großen evangelischen Kundgebung hatten sich am Sonntag gegen 50 000 Menschen am Fuß des Wölter schlachtdenkmales eingefunden. Oberbürgermeister Dr. Gördeler begrüßte den Reichsbischof Müller und erinnerte dabei an ihre gemeinsame Tätigkeit in Ostpreußen in schwerer Zeit. Landesbischof Koch entbot die Grüße des evangelischen Sachsen und wies besonders darauf hin, daß die Ausführungen des Reichsbischofs mit Kirchenpolitik nicht das Geringste zu tun hätten. Reichsbischof Müller sprach dann

über das Thema: "Die Evangelische Kirche im Dritten Reich." Er führte hierzu u. a. aus, daß die Evangelische Kirche kein verdogmatisiertes und vertheologisiertes Christentum sondern ein Christentum der Tat haben wolle, ein Christentum, wie Christus selbst es in Wahrheit gelehrt habe. Der evangelische Christ müsse aber auch dessen eingedenken sein, daß nur mit dem Nationalsozialismus auch das Christentum weitermarschieren könne. Im übrigen habe er den Kritikern zu sagen, wer kritisieren wolle, der möge in erster Linie bei sich selbst anfangen. Natürlich braucht alles seine Zeit.

Zum Schluß sprach Oberkirchenrat Fröhlich. Seine Worte gipfelten in der Aufforderung, die Verantwortung für den Kampf um wirkliches Christentum zu übernehmen. Ein dreifaches Sieg-Hell auf den Reichspräsidenten, den Führer, das deutsche Volk und Vaterland bedeute die Kundgebung.

Staatseinnahmen und -Ausgaben im April

Nach dem Monatsausweis über die Einnahmen und Ausgaben des Landes Sachsen im Monat April 1934 befinden sich in diesem ersten Monat des neuen Rechnungsjahres die Einnahmen im Ordentlichen Haushalt auf 10 816 000 Reichsmark, die Ausgaben auf insgesamt 23 055 000 RM, so daß sich eine Mehrausgabe von 12 739 000 RM ergibt. Der Monat April weist erfahrungsgemäß mit Rücksicht dar-

Turnen - Sport - Spiel

Fußball:

Die neuen Bezirksmeister im Fußball

Am Sonntag fanden die Endkämpfe im Fußball der Klassen der Turner und der Turner über 33 Jahre statt. Der Tu. Waldorf gewann sicher beide Meisterschaften. Frauemeister des Bezirkes Dresden-Bautzen ist der Tu. für Neu- und Antonstadt. Meister dabei an ihre gemeinsame Tätigkeit in Ostpreußen in schwerer Zeit. Landesbischof Koch entbot die Grüße des evangelischen Sachsen und wies besonders darauf hin, daß die Ausführungen des Reichsbischofs mit Kirchenpolitik nicht das Geringste zu tun hätten. Reichsbischof Müller sprach dann

auch diesmal der Retor von Semper idem aus dem Jahre 1930 nicht ganz erreicht wurde.

Tschechoslowakei und Australien in der Davis-Pokal-Schlurunde

In der Vorschlagsrunde um den Davis-Pokal spielten Sonnabend und Sonntag in Mailand Italien und die Tschechoslowakei. Der Subdendeutsche Roderich Mengel und Hecht gewannen und verloren je ein Einzelspiel und Mengel gewann mit Marsala zusammen das Doppel, so daß die Tschechoslowakei nach diesem 3:2-Sieg nun gegen Australien antreten hat, dessen Spieler Sonntag und Montag in Paris gegen Frankreich einen 3:1-Sieg herausholten, so daß der Ausgang des am Dienstag fälligen Einzelspiels gleichgültig ist. Crawford verlor gegen Merlin, gewann aber gegen den französischen Spitzenspieler Boussus, der auch gegen Mac Grath verlor. Das Doppel gewannen die Australier Crawford-Quirk gegen die als beste Doppelpieler der Welt geltenden Franzosen Borotra-Brugnon. Die Schlurunde haben nun Australien und die Tschechoslowakei auszuturnen. Der Sieger aus diesem Kampf tritt gegen den Gewinner des Pokals aus dem Vorjahr, England, an.

Beim Automobilrennen in Barcelona feierte der Italiener Barzi auf Alfa Romeo in 3:33:06 (104,5 Sd.-Km.) einen überlegenen Sieg vor seinen Markegenossen Chiron (3:34:23) und Behouw (3:35:19). Ruvolet gab in der 32. Runde des 270 Km. langen Rennens auf. Im Training tat der Amerikaner de Paolo einen geschilderten Sturz und mußte erheblich verlegt ins Krankenhaus gebracht werden.

Das Fußballendspiel am kommenden Sonntag zwischen dem 1. FC Nürnberg und Schalke 04 wird im Berliner Poststadion ausgetragen. Der Berliner bewährte Schiedsrichter Alfred Birlem wird den Kampf leiten.

Siebenfacher Meister wurde der deutsche Leichtathletik-Meister. Er gewann die Titel im Kugelstoßen, Diskuswerfen, Steinstoßen, Schleuderball, Hoch- und Weitsprung und half außerdem noch für seinen Verein die 4-mal-100-Meter-Staffel zu gewinnen. — Die gleiche Überlegenheit ließ Tr. Krauth bei den Meisterschaften von Dresden erkennen, denn nicht weniger als sechs Wettkämpfe beendete sie siegreich.

Nichters Sieg im Großen Preis von Bordeaux. Der deutsche Fliegermeister Albert Nichter-Röhl konnte in Bordeaux einen der größten Erfolge seiner Berufsfahrer-Pausbahn feiern. Im "Großen Fliegerpreis", der die schnellsten Fahrer Europas am Start vereinte, siegte er im Endlauf sehr sicher über seinen alten Rivalen Weltmeister Scherer und den viermaligen Gewinner dieses Rennens Michael. Den Endlauf der Zweiten machten drei Franzosen unter sich aus.

Gestüt Römerhof verkauft. Das Gestüt Römerhof, die bekannte ostdeutsche Vollblutzuchtfarm, ist in anderen Besitz übergegangen, nachdem die Auflösung und Versteigerung der Mutterstuten bereits beschlossen Sache war. Frhr. v. Eckendorff-Brock hat den gekauften Pferdebestand und das Gestüt selbst erworben, so daß das hier vereinte Zuchtmaterial ebenso wie bei dem Verkauf von Erlenhof weiter zusammenbleibt. Es steht bisher noch nicht fest, ob der neue Besitzer einen eigenen Rennstall unterhalten wird oder die Römerhofer Jährlinge wieder auf den Markt kommen.



Plutarch gewinnt das Deutsche Traberderby.

Das 40. Deutsche Traberderby in Berlin-Kuhleben wurde von Charlie Mills mit dem Hengst Plutarch gewonnen. Mit 2½ Längen Vorsprung ging Plutarch vor Aquem, Bob und Monolog als Sieger durchs Ziel.

Iu. Jahn Pirna, Iu. Coswig, Iu. Vorwärts Rabenau und Iu. Oberschönenau steigen in die Bezirksklasse auf

Das letzte ausstehende Aufstiegsspiel der 1. Kreisklasse brachte eine Überraschung. Der Tu. Radeberg wurde verdient von Tu. Oberschönenau geschlagen, so daß nunmehr Tu. Jahn Pirna und Tu. Rabenau-Vorwärts, Tu. Coswig und Tu. Oberschönenau in die Bezirksklasse aufsteigen. Aus der Bezirksklasse steigen ab: VfL Reichsbahn Dresden, Sportlust Alsa, Tu. Kloster, Tu. Domnitsch.

Ausscheidungsspiele:

Tu. Radeberg — Tu. Oberschönenau 5:7 (2:2) Oberschönenau gewann verdient durch besseres Zu- und Stellungsspiel. Der Tu. Radeberg konnte den Vortell des eigenen Platzes nicht ausnützen. Erst in der 2. Halbzeit gelang es den Radebergern gleichzuziehen und zwar auf 5:5. Der einsetzende Endkampf der Oberschönenauer übertraute den Platzbesitzer vollkommen.

Tu. Rabenau-Vorwärts — Tu. Jahn Pirna 9:3 (2:2) Beide Mannschaften, die in die Bezirksklasse aufsteigen, lieferten das erste Ausscheidungsspiel zur Ermittlung des Meisters der 1. Kreisklasse. Anfangs war Jahn Pirna, obwohl nur mit 10 Mann spielend, durch besseres Zusammenspiel und weite Vorlagen tonangebend. Pirna ging mit 2 Toren in Führung. Nach und nach wurde auch das Zusammenspiel der erlagsgeschwächten Rabenauer besser, die besonders in der 2. Halbzeit durch gute Bedienung der Flügel stark überlegen waren. Jahn Pirna scheiterte durch diese Niederlage aus dem weiteren Wettkampf um die Meisterschaft der 1. Kreisklasse aus.

SV. 1893 — Tu. Lichtenberg 10:2 (5:1)

Beide Mannschaften bestreiteten das 1. Spiel zur Ermittlung des Meisters der 2. Kreisklasse. Unabhängig von der Meisterschaftsfrage steigen beide in die 1. Kreisklasse auf. Lichtenberg hatte nur 10 Spieler zur Stelle und konnte dadurch das Tempo nicht durchsetzen. Die Stürmer zeigten zuviel Einzelaktionen, so daß die Abwehr des Gegner sich erleichtert wurde. 1893 konnte durch vorzügliche Bedienung der Außen einen glatten und verdienten Sieg erringen.

Tu. Gruna — Tu. Ohorn 11:3 (7:1)

Auch diese beiden Mannschaften steigen als Staffelsieger der 2. Kreisklasse in die 1. Kreisklasse auf. Sie lieferten gleichfalls das 1. Ausscheidungsspiel zur Ermittlung des Meisters der 2. Kreisklasse. Obgleich Gruna ganz schlecht bei Schuh war, blieb die Mannschaft von Anfang bis Ende tonangebend. Ohorns Stärke lag im Eifer, der allerdings nicht viel zählte, da die Ohner Stürmer ganz schlecht schossen. Ohorn scheiterte somit durch diese Niederlage von den weiteren Kämpfen aus.

Freundschaftsspiele:

Tschft. 1877 — SVG. Freital 8:8 (3:1)

Die SVG. Freital überholte durch gute Stürmerleistungen, während die Turnerschaft 1877 mit Erfolg antrat, der nicht die gewohnten Leistungen bot. Der Erfolgsorchester der Tschft. 1877 hätte unbedingt einige Tore verhindern können.

Tu. Leubnitz-Neuostra — Tu. Dr. Gruna 4:1 (8:1)

Dieses Treffen fand mit einer Spielzeit von 2 mal 15 Minuten im Rahmen des am Sonnabend durchgeföhrten Kreisgebietsturnens auf der Altenkampfbahn statt. Der Tu. Leubnitz-Neuostra gewann dank besseren Stellungsspiels verdient.

Tu. Leubnitz-Neuostra — Tschft. 1877 12:1 (5:1)

Leubnitz-Neuostra bot bessere Stürmerleistungen. Nach der Pause wurden die Angreiffe der Leubnitzer noch besser. Die Tschft. 1877 wehrte sich verzweifelt. Sie trat allerdings nur mit 10 Mann an.

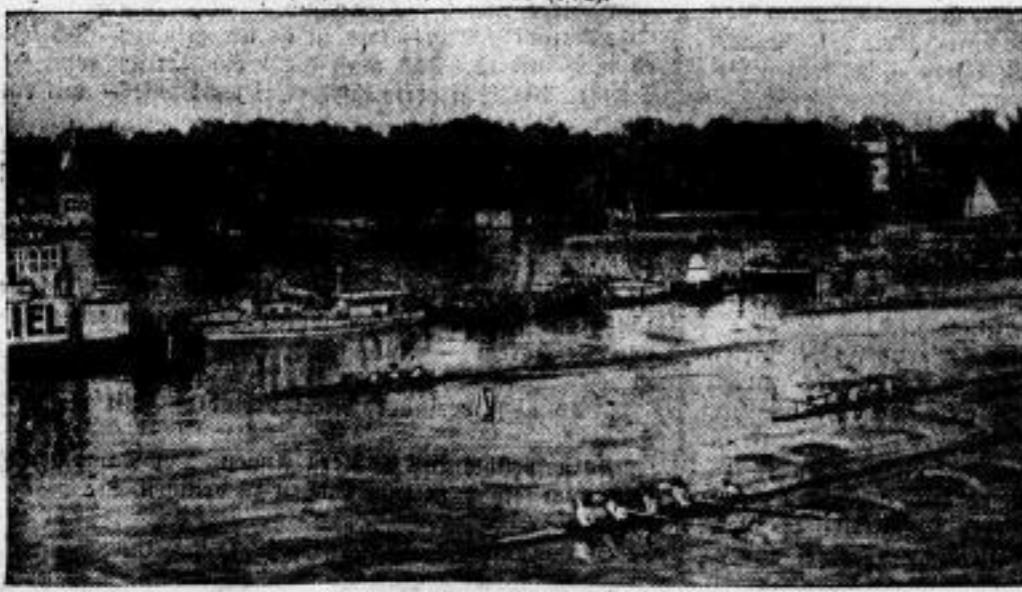
Weitere Ergebnisse:

Tu. Fichta auf Kleinzschachwitz 1. — Tu. Jahn Cotta 1. 9:8 (5:4). Tu. Wehlenborn 2. — Tu. Freiberg 3. 13:4 (3:4). Tu. Leubnitz-Neuostra 4. — Tu. Neu- und Antonstadt 4:5 (1:3). Tu. Grisch auf Kleinzschachwitz 5. — Sportfreunde 01 5:7. Tu. Loschwitz 2. — Tu. Loschwitz 2. 9:11 (4:6).

Dresdner Handballclub — Postsportverein 14:10.

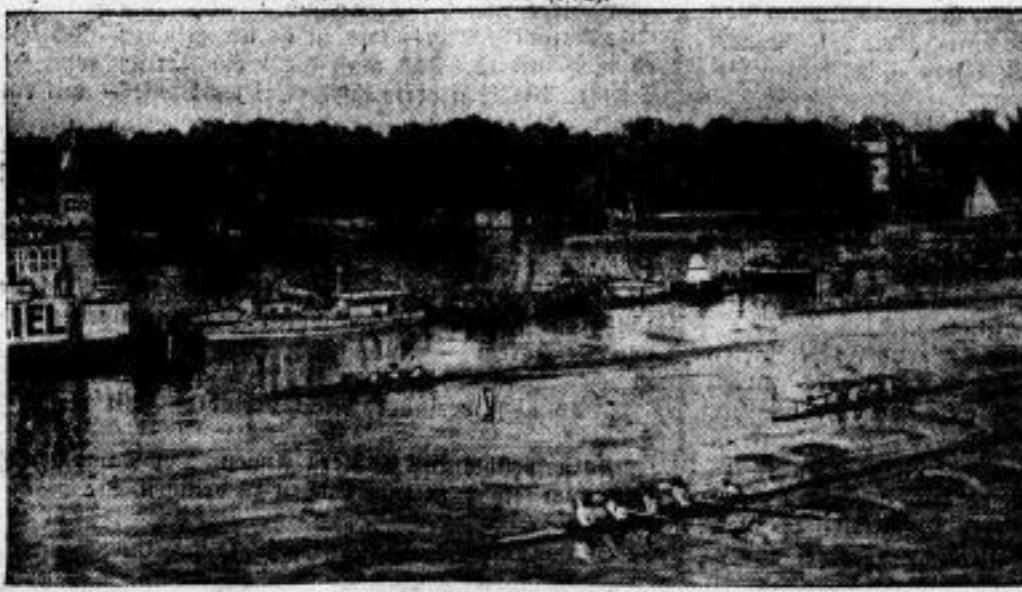
04 Freital — Sportfreunde 01 12:7 (4:3).

Reichswohrt 7. Bat. — Sturm. 3/48 14:11 (6:2).



Berliner Ruderclub gewinnt den Kaiserpreis.

Unser Bild zeigt den Endkampf im Ruderer bei der großen Grünauer Ruderregatta. Nach hartem Kampf gewann der Berliner Ruderclub zum 4. Male hintereinander das Rennen und gewann damit den seit dem Jahre 1888 umkämpften Silberpokal des Kaisers Friedrich endgültig. Der Sieger hat den Kaiserpreis als ewigen Wunderpreis wieder zur Verfügung gestellt.



auf, daß in diesem Monat die Steuereingänge verhältnismäßig gering sind, immer eine erhebliche Mehrausgabe auf. Im außerordentlichen Haushalt, der in Sachsen keine Einnahmen aufweist, betrugen die Ausgaben im Monat April 451 000 RM. Der Stand der schwedenden Schulden beläuft sich Ende April 1934 auf 308.452 Millionen RM gegen 299.732 Millionen RM Ende März 1934.

Börsenwirtschaft

Dresdner Börse vom 18. Juni. Die Börse zeigte zu Beginn der Woche eine ausgesprochene feste Grundstimmung. Im Hintergrund stand der Anteilemarkt, wo Steigerungen bis 3 Prozent eintaten. Viehfach mußte das Material aufgezogen werden. Altklären lagen freundlich. Von Banken gewannen Reichsbank 3,75, Reichsbauamt 2 Prozent. Der Brauereimarkt hatte seine Veranlagung. Reichsfahnen zogen um 2,25, Alsfaffenbach, Erste Kuhm und Waldböschungs um je 1,25 Prozent an. Papier- und Photo-werte waren nicht ganz einheitlich. Sehr leicht lagen Minimo plus 6 Prozent. Von Anteilen profitierten Reichsbank-Anteil 3,25, Dresdner Stadtanteile von 1929 2, Dresdner Stadt von 1926 2,5, Dresdner Schatzanweisungen von 1928 2,5 und Dresdner Schatzanweisungen von 1929 3,25 Prozent. Zwitscher-Stadtanteile plus 2,5 Prozent. Dresden Altbeifiz gewannen 2, Süßsche Kammunalsammelanleihe über plus 2 Prozent. Pfandbriefe wurden bei lebhaften Umsätzen nur wenig verändert notiert.

Dresdner Schlachtviehmarkt vom 18. Juni. Auftrieb: Ochsen 79, Bullen 355, Kühe 328, Füri 50, Frösche 50, Kälber 1213, Schweine 3471, zusammen 6517 Tiere. Preise: Ochsen a 1 32—34 (60), a 20—31 (58), b 1 24—28 (52); Bullen a 29—31 (52), b 26—28 (50), c 22—26 (46), d 20—21 (44); Kühe a 26—29 (50), b 22—25 (46), c 17—20 (40), d 12—15 (36); Füri 28—32 (55), b 24—28 (52); Frösche a 18—22 (50); Kälber a —, b 38—43 (66), c 32—37 (58), d 26—31 (53), e 22 bis 25 (46); Schweine a 1 —, a 2 42—47 (95), b 37—40 (82), c 30 bis 36 (82), d 26—29 (73), e 36—39 (49), f 33—34 (48), g 34—36 (48). Heubetiz: Ochsen 28, Bullen 75, Kühe 123, Schweine 226, Schweine 111. Uebel Höchstnotiz verl. Schweine: 1 zu 46 RM, 4 zu 43 RM, 33 zu 42 RM, 44 zu 41 RM, 167 zu 40 RM. Geschäftsgang: allgemein schlecht.

Dresdner Getreidegroßmarkt vom 18. Juni. Weizen sächs. Mühlenhandelspreis 76 tg 201; dergl. Getreipreis 3 193; Fett-preis 4 165; Roggen Mühlenhandelspreis 72 tg 176; Fett-preis 4 165; Fett-preis 5 167; Wintergerste vierzigig 64 tg 190—197; Sommergerste sächs. zu Brauzweden 195—205; dergl. jantige 190—195; Dauer int. 220—230; Weizenmehl, Type 790, Höchstgehalt 0,820, Preisgebiete: 4 27,50, 3 27,25, 2 27; Weizenmehl, Type 663, Höchstgehalt 0,580, Preisgebiete: 4 29,50, 3 29,25, 2 29; Roggenmehl, Type 815, Höchstgehalt 0,880, Preisgebiete: 5 23,25 4 wekt. d. C 23,25, 4 östl. d. Elbe 23; Erdnußflockenmehl 65prozentig hell —; Erdnußmischfutter 50-prozentig hell 21—21,50; Sojabohnenmehl 49prozentig extrahiert 18,50—18; Maiszemele hell 14,50—15; Jäderkornmehl 16—16,50; Kartoffelflocken 18—18,20; Weizennahmehl 17; Weizengittermehl 14,50; Weizengriesfleie 13,90; Weizengittermehl 13; Roggenfuttermehl 13,90; Roggenfuttermehl 15; Roggenfriesfleie 14; Roggenfuttermehl 13,90; Erbsen gelbe kleine 38—39; dergl. Wintersbacher blau zur Saat 16,50—18; dergl. gelb zur Saat 22—23.

Chemnitzer Schlachtviehmarkt vom 18. Juni. Auftrieb: Ochsen 90, Bullen 200, Kühe 351, Füri 35, Frösche 16, Kälber 742, Schweine 2316, zusammen 4199 Tiere. Gehaltsliste

wurden dem Markt gestellt: — Preise für 50 kg Lebendgewicht: Ochsen 1 32—34, 2 28—30, 3 und 4 je 24—26, 5 20—22; Bullen 1 28—31, 2 24—26, 3 20—22, 4 15—18; Kühe 1 28—31, 2 23—26, 3 17—21, 4 10—14; Füri 1 29—33, 2 20—27; Kälber 1 —, 2 41—46, 3 34—38, 4 28—32, 5 23—26; Frösche 1 —, 2 42—43, 3 38—40, 4 28—34, 5 24—27; Schweine 1 38—41, 2 37—40, 3 36—39, 4 35—37, 7 30—37. Geschäftsgang: Kinder, Kälber und Schweine schleppend, Schweine langsam. Ueberstand: Ochsen 38, Bullen 55, Kühe 116, Füri 8, Frösche 164, Schweine 61.

Reichsbankausweis

Im weiteren Verlaufe des Juni sind laut Reichsbankausweis für die 2. Sunnwoche die Rückläufe an die Reichsbank nur sehr gering eingelaufen. Von der gesamten Inanspruchnahme zum 31. Mai in der Höhe von 329,7 Mill. RM sind bisher nur 143 Mill. RM zurückgellossen. Der Reichsbanknotenumlauf hat sich auf 347 Mill. RM vermindert. An Scheidemünzen ließen 15 Mill. RM in die Reichsbanknoten zurück. Der Bestand an Scheidemünzen hat sich auf 251 Mill. RM erhöht.

Die Schrumpfung des Gold- und Devisenbestandes hat sich in verstärktem Maße fortgesetzt. Es ging insgesamt um 20 Mill. aus rund 100 Mill. RM zurück. Der Goldbestand ermäßigte sich um 17 auf 94 Mill. RM. Der Bestand an deutschnationalen Devisen um 3 auf 6 Mill. RM. In der Berichtswoche mußten rund 5 Mill. RM für den Zinsendienst der Younganleihe bereitgestellt werden. Das Deckungsverhältnis ging insgesamt weiter von 3,4 auf 2,9 v. h.

Der gesamte Zahlungsmittelumlauf beträgt 5403 Mill. RM, die Spanne gegenüber dem Vorjahr hat sich etwas erhöht. Der Zahlungsmittelumlauf ist jetzt um rund 180 Mill. RM höher als zur gleichen Zeit des Vorjahrs.

Berliner Effektenbörsé.

An der Berliner Effektenbörsé vom Montag standen die Rentenmärkte im Vordergrund des Interesses. Da man allgemein annimmt, daß die freiwillige Zinskonversion bald eintreten dürfte, so wurde spekulativ umfangreiche Käufe vor, die verschiedentlich die Kurssteigerungen von mehreren Prozent führten. Neubeckig wurde vorüberlich mit 23,25 genannt, was aber später bis auf 23,10 Prozent nach. Altbeckig leichte mit 97,30 ein. Reichsbanknoten gingen an. Sehr rege war die Nachfrage in kommunalen Umwidlungswerten bei steigenden Kursen. Die Umwidlungswerte der Dollarbonds konnten bis zu 5 Prozent gewinnen. Liquidationspfandbriefe bis zu 1 Prozent. Allgemein schwächer waren Pfandbriefe, Kommunalobligationen uneinheitlich. Die Kurse der Steuergutscheine gingen erneut an. Am Aktienmarkt waren Tarifwerte bevorzugt (Thüringer Gas plus 4,37 Prozent, Hamburger Elektrizitätswerke, Berliner Kraft und Licht plus 3,50 Prozent).

Deutschland. Belg (Belgien) 58,53 (Gold) 58,55 (Brief), dän. Krone 66,49 56,61, engl. Pfund 12,65 12,68, franz. Franken 16,50 16,54, holl. Gulden 169,73 170,07, Ital. Lira 21,65 21,69, norm. Krone 63,50 63,68, öster. Schilling 48,45 48,55, poln. Groszy 19,30 17,40, schwed. Krone 65,20 65,34, schweiz. Franken 81,42 81,58, span. Peseta 34,34 34,40, tschech. Krone 10,44 10,46, Dollar 2,507 2,513.

Kurse der Steuergutscheine. Gültig 1934 103,70, 1935 103,50, 1936 101,12, 1937 98,57, 1938 95,62.

Umlicher Großmarkt

für Getreide und Futtermittel zu Berlin.

Bei ruhigem Geschäft lagen am Berliner Getreidegroßmarkt vom Montag die Futtermittel, und zwar besonders Kleie, Hafer und Gerste, weiter hell. Der Abfall in Mehl war schleppend. Das geringe Angebot in Weizen und Roggen fand glatte Aufnahme, wobei Aufsieder auf die Mühlenentlastungspreise bemüht wurden. Während Weizenscheine weiterhin fest lagen (188 bis 168,50) gaben Roggenscheine auf 180 bis 180,25 nach.

Beinah willentlos ließ sie es geschehen, daß Vernd Cahler stützend seinen Arm unter den ihren schob. In ihrem Kopfe kreisten die Gedanken wie eine russische Schaukel. Und in ihr Bewußtsein drang nur der eine Gedanke, daß von dieser Stunde an immer eine dumpfe Angst in ihr sein würde, Angst um Rainer von Ratenius. Aber sie war ohnmächtig, ihm zu helfen — einfach ohnmächtig.

Fünfzehntes Kapitel

Wieder sah Vernd Cahler im Amtsalzimmo der Chemie-Aktiengesellschaft. Doch wie andere Gefühle beherrschten ihn jetzt — als damals!

Er hielt den Brief, in dem ihn Ratenius zu einem vorbesprechenden Besuch aufforderte, in der Hand und verfolgte mit unsicheren Blicken die Uhr, mechanisch die Minuten zählend.

Das Leder des riesigen Klubsessels knirschte unter seinen nervösen Bewegungen.

Die letzten Tage gingen Cahler durch den Kopf. Jeht gleich also würde er dem Manne gegenüberstehen, den Ellen Ehlers mit allen Fasern ihres Herzens liebte. Das Blut schoß ihm in die Stirn, wenn er daran dachte, daß das arme Mädchen sich daheim wieder zergrübte und zerkrüppelte, immer von Hoff und Unruhe getrieben, immer vom Leben hart angepackt.

„Zu schwach, um nicht einmal zu Boden gedrückt zu werden. Zu schwach bist du, kleine Ellen, wenn du dir auch Riesenkräfte suggerierst. Das Leben ist heute so erbarmungslos, daß Männer scheitern. Du kannst es nicht zwingen, auch mit all deiner so bewundernswerten Tapferkeit nicht.“

Vernd Cahler gab diese Gewißheit die Pflicht, für Ellen Ehlers etwas zu tun. Er wollte doch Doctor von Ratenius bitten, sie irgendwo unterzubringen. Einem solchen Manne mußte es ein leichtes sein — bei seinen Beziehungen.

Er brauchte sie ja nicht in seinem eigenen Betriebe zu beschäftigen. Wie nun aber — wenn er das doch tun würde?

Standen sich die beiden Menschen nicht täglich gegenüber? Mußte er selber dann nicht Ellen verraten? Würde Ellen sich nicht verraten? Und Ratenius liebte sie ja auch. Wie nun, wenn er von dem Leben seiner Frau wußte und sich dieselben Rechte anmaßte?

Bei näherem Überlegen verwarf Vernd Cahler diesen Gedanken. Er rief sich die Lüge des Doctors zurück. Nein, ein solcher Mensch ist rein und edel. Er handelt, wie er denkt...

„Unsinnig, sich mit fremder Beute Schicksal abzugeben“, sagte er leise zu sich. „Was geht es mich an, wenn Frau von Ratenius sich mit einem anderen Manne trifft! Diese Frauen müssen doch irgendwie einen Nervenknoten haben,

20. Juni.

Sonnenaufgang 8,06 Sonnenuntergang 20,26

Mondaufgang 12,25 Monduntergang 23,48

1620: Tilhs Sieg über Herzog Christian von Braunschweig bei Höchstädt. — 1849: Der Dichter Franz von Schönthan in Wien geb. (gest. 1913). — 1868: Der Maler und Architekt Richard Riemerschmid in München geb. — 1868: Der Schriftsteller Walter Bloem in Elbersfeld geb.

Namenstag: Prot. und luth.: Silverius.

Rundfunk-Programm

Reichssender Leipzig: Mittwoch, 20. Juni

14,15 Künstlerbeitr.: 14,25 für die Landfrau; das deutsche El; 15,00 Konzertstunde; 16,00 für die Jugend: „Gazi Mustafa Kemal“; 16,40 Hausmusik; 17,20 Konzert auf der Silbermann-Orgel der Dorfkirche in Bonitz; 18,00 Ein Winter im Grönlandeis; 18,20 Volkslieder; 18,55 Egerländer Volksmusik; 19,35 Neuland aus Meer und Moor; 19,55 Kulturpropaganda; 20,00 Nachrichten; 20,10 Reichsendung: „Unsere Saar — den Weg frei zur Freiheit“; 20,30 Heut tanzen wir; 22,00 Nachrichten und Sportfunk; 22,30 Deutschlandflug 1934.

Deutschlandsender

Mittwoch, den 20. Juni.

9,00: Wie die Mark Brandenburg deutsch wurde. — 9,30: Kindergymnastik. — 10,10: Deutsche Volksmusik; Das Heldendienst und der Wassermann. — 11,15: Stunde der Hausfrau. — 11,45: Funkkaloper: Kasparie Erde. — 12,20: Deutsche Tänze aus dem Sudetenland und böhmische Tänze. — 17,40: Heinrich Wedo: „Die Geschichte vom verlorenen Sohn.“ — 17,55: Camilla Horn: „Vieber.“ — 18,15: Grenz- und Auslandsoberdeutsche als Mitgestalter innerdeutscher Geschichte. — 18,30: Kartenspiele für die Hitler-Jugend. — 19,00: „Jugend zur Musik.“ Streichquartett von Rudolf Peterka. — 19,30: Italienischer Sprachunterricht für Anfänger. — 20,10: Aus Frankfurts: „Unser Saar“ — den Weg frei zur Freiheit. — 20,30: Ein Glühwürmchen flimmt um die Welt. — 21,45: „Bon-Kaiserschlaf zur Reichsanzug.“ Das neue Buch von Dr. Goebels. — 22,00: Wetter, Tages- und Sportnachrichten. — 22,20: Hörrbericht von der Kieler Woche. — 22,30: Hörrbericht vom Deutschlandflug. — 23,00: Das München: Nachtmusik.

Interessantes aus obigem Programm und von anderen Sendern:

Mittwoch:

15,00: Wie Kurtschell seine Sonnenwende feiert (Frankfurt). — 16,00: Unter Nachmittag (München). — 18,05: „Die große Dampf“ (Hamburg). — 18,15: (Nur Donnerstag) Ostland-Turnfest 1934 (Königsberg). — 18,35: Junge deutsche Dichtung: Ludwig Hebold (Frankfurt). — 20,30: Ein Glühbirnen flimmt durch die Welt (Deutschland-sender). — 20,30: Heut tanzen wir (Berlin). — 22,00: Wettschwimmen quer durch Breslau (Breslau). — 22,20: Kieler Woche (Deutschlandsender, Hamburg). — 22,30: Deutschlandflug (Königsberg). — 22,30: Deutschlandflug (Deutschlandsender, Berlin, Frankfurt, Hamburg, Leipzig, Stuttgart). — 22,45: Kesselberg-Rennen (Breslau).

den uns die Sorge ums tägliche Brot im Übermaß bringt.

Endlich öffnete sich die Tür. Ein Bote, in der blauen Uniform der Chemie-Aktiengesellschaft, deren silberne Knöpfe Cahler in die Augen stachen und seine Gedanken merkwürdig durcheinander warten, trat ein.

„Herr Doctor von Ratenius lädt bitten...“

Dann stand Vernd Cahler Ratenius gegenüber.

„Grüß Gott, Herr Cahler! Nun, was macht unsere Arbeit? Freut Sie die große Ressame? Der Kopf ist doch herrlich!“

„Ja!“ sagte der junge Künstler leise und dachte an die Ghe des Sprechers.

„Wir wollen heute einige kleinere Entwürfe besprechen. Sie sollen dieselbe Dame vor dem Erlebnis zeichnen. Möglichst in geschmacvoller Haltung. Zwei verschiedene Stellungen allerding. Eine davon bitte im Profil. Und dann...“, ein fragender Blick streifte Cahlers Gesicht plötzlich. „Doch Sie sind merkwürdig verföhrt heute, Herr Cahler! Sehen auch recht leidend aus. Oder — ist Ihnen der Auftrag unangenehm? Sieht Ihnen diese Dame nicht mehr — zur Verfügung?“

Schniffucht schwang in Rainers Stimme. Vernd Cahler hörte es wohl.

„Doch, Herr Doctor! Aber diesmal muß ich bei der Aufnahme wohl retuschieren!“ Cahler atmete tief.

„Wie?“

„Der Dame geht es bitter schlecht. Sie ist seiden geblendet. Wager. Die ewige Sorge um die Existenz. Sie ist ja seit langem stellunglos — und ohne jede Mittel!“

„Stellunglos? Die Dame ist doch verlobt und steht gewiß vor der baldigen Heirat!“ entfuhr es Ratenius verwirrt.

Cahlers Augen weiteten sich.

„Verlobt? Nein! Das ist sie nie gewesen. Ich sehe es nicht anders. Das muß wohl ein Irrtum sein, Herr Doctor. Vielleicht verwechseln Sie die Dame — mit einer anderen.“

Ratenius war bestürzt.

„Möglich!“ sagte er endlich bitter und ungläubig. „Nehm, seinerzeit war ein Irrtum vollkommen ausgeschlossen.“

„Sie sprachen aber doch von Prinzessin Ehlers“, entrang es ihm endlich.

„Ja!“ gab Cahler überrascht zu. „Prinzessin Ehlers erzählte mir übrigens in den letzten Tagen zum ersten Male von — Ihrem — Autounfall, Herr Doctor. Ja — sie ist es.“

„Und nicht verlobt? Nicht verlobt — mit diesem — Holm?“

Born sprühte aus Cahlers Augen. Der Name genügte schon, um sein Blut zum Kochen zu bringen.

(Fortsetzung folgt.)